



Biedershausen



Herschberg



Hettenhausen



Knopp-Labach



Krähenberg

Obernheim-
Kirchenarnbach

Saalstadt



Schauerberg



Schmitshausen



Wallhalben



Weselberg



Winterbach

Kleiner Grumbeermarkt in Knopp ein großer Erfolg

Ein tolles Fest feierte am Sonntag die idyllische Gemeinde auf der Sickinger Höhe. Ganz Knopp war am Sonntag auf den Beinen. Beim kleinen Grumbeermarkt zeigte sich das kleine Dorf von seiner besten Seite. Glück hatten die Veranstalter mit dem Wetter, sodass zahlreiche Besucher die Gelegenheit nutzten und das Kartoffel-Test-Essen, die Ausstellungen und die vielen Stände besuchten. Dabei wurde der Gaumen mit zahlreichen Köstlichkeiten "rund um die Grumbeer" verwöhnt.

Mit der Pfälzischen Weinprinzessin Anne-Christin Doll aus Gleiszellen-Gleishorbach, der Rosenkönigin Rosalie Freimann aus Zweibrücken und der Gräfin Sickinger Land Elisabeth Wilhelm aus Krähenberg eröffneten gleich drei Hoheiten gemeinsam mit Landrat Hans Jörg Duppré, Bürgermeister Berthold Martin und Ortsbürgermeister Emil Schneider das bunte Markttreiben.



Weiterer Bericht folgt in der nächsten Ausgabe.

Öffnungszeiten der Verbandsgemeindeverwaltung

Montag, Dienstag und
Donnerstag von 08.00 - 12.00 Uhr
..... und von 13.30 - 16.00 Uhr
Mittwoch von 08.00 - 12.00 Uhr
..... und von 13.30 - 18.00 Uhr
Freitag von 08.00 - 12.00 Uhr
..... nachmittags geschlossen
Telefon Nr. 06375/921-0
Fax Nr. 06375/921-180

Bürgerservice

Neben den allgemeinen Öffnungszeiten sind die Mitarbeiter/innen im Bürgerservice (jedoch ohne Post-Agentur) nach vorheriger Vereinbarung mittwochs zwischen 18.00 Uhr und 19.00 Uhr und jeweils am 2. Samstag im Monat zwischen 10.00 Uhr und 12.00 Uhr für ihre Anliegen da.

Sozialamt

Montag, Dienstag und Donnerstag von 08.00 - 12.00 Uhr
Mittwoch von 14.00 - 18.00 Uhr
Freitag von 08.00 - 11.00 Uhr

Standesamt

Zur Anmeldung der Eheschließung empfehlen wir eine telefonische Voranmeldung. Tel.-Nr.: 06375/921-131

Sozialversicherung

Zur Beratung in Rentenangelegenheiten und zur Rentenbeantragung empfehlen wir eine Terminabsprache. Tel. 06375/921-137

Öffnungszeiten des Heimatmuseums

Das Heimatmuseum der Verbandsgemeinde im Dorfgemeinschaftshaus Schmitshausen ist jeden 1. und 3. Sonntag im Monat von 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr geöffnet. Für größere Gruppen besteht die Möglichkeit der Besichtigung nach vorheriger Anmeldung bei der Verbandsgemeindeverwaltung unter Tel.: 06375/921-136.

Die Verbandsgemeinde Wallhalben <http://www.wallhalben.de>

ILEK Südwestpfalz <http://www.ilek-suedwestpfalz.de>

E-Mail-Adressen
in allen Angelegenheiten: verbandsgemeinde@wallhalben.de
Direkter Kontakt:

- Anfragen und Öffentlichkeitsarbeit andreas.traumer@wallhalben.de
- Amtsblatt amtsblatt@wallhalben.de
- Einwohnermeldeamt und Standesamt buergerservice@wallhalben.de
- Ordnungsamt ordnungsverwaltung@wallhalben.de
- Sozialamt sozialamt@wallhalben.de
- Finanzabteilung und Kasse finanzverwaltung@wallhalben.de
- Touristinfo und Fremdenverkehr verbandsgemeindekasse@wallhalben.de
- Touristinfo und Fremdenverkehr touristinfo@wallhalben.de

Verbandsgemeindewerke
• Wasserwerk wasserwerk@wallhalben.de
• Kanalwerk kanalwerk@wallhalben.de

Diese E-Mail-Adressen dienen nicht dem Zugang digital signierter Dokumente!

Alarmplan

Rettungsleitstelle Landau06341/19222
Notruf Polizei.....110
Notruf Feuerwehr und Rettungsdienst112
Wehrleiter Thomas Weber0152/09807873
E-Mail: wehrleiter@feuerwehr-wallhalben.de
Kläranlage (auch in Notfällen).....06375/1209
Pfalzwerke Homburg.....06841/906215
Straßenmeisterei Landstuhl0171/2286967

Polizeiinspektion Landstuhl

zuständig für die Ortsgemeinde
Obernheim-Kirchenarnbach.....06371/922911

Polizeiinspektion Waldfischbach-Burgalben

zuständig für die Ortsgemeinden
Biedershausen, Herschberg, Hettenhausen,
Knopp-Labach, Krähenberg, Saalstadt, Schauerberg,
Schmitshausen, Wallhalben, Weselberg
und Winterbach (Pfalz)06333/9270
Polizeibezirksbeamter Leo Keßler06375/921-153

Rettungsdienst - Servicenummern Krankentransport

DRK Rettungswache Wallhalben06375/19222
DRK Rettungswache Zweibrücken06332/19222
DRK Rettungswache Pirmasens.....06331/19222

Notfall- und Wochenenddienste

Wasserversorgung/Abwasserbeseitigung

In Notfällen im Bereich der **Wasserversorgung** ist der zuständige Bereitschaftsdienst des Zweckverbandes Wasserversorgung Sickingingerhöhe-Wallhalbtal unter der **Telefon-Nr. 06375/6149** erreichbar!

In Notfällen im Bereich der **Abwasserbeseitigung** ist der zuständige Bereitschaftsdienst unter der **Telefon-Nr. 06375/1209** erreichbar!

Ärztlicher Notfalldienst

Dienstbezirk Wallhalben

In Notfällen bitte beim Hausarzt erfragen. Falls Hausarzt nicht erreichbar, **Ärztlicher Dienst am Wochenende:**

Ärztliche Notdienstzentrale Landstuhl auf dem Gelände des St. Johannes-Krankenhauses Landstuhl, **Tel.: 06371/19292.**

Dienstzeiten: Mittwoch 13.00 Uhr bis Donnerstag 07.00 Uhr; an Wochenenden von Freitag, 18.00 Uhr bis Montag 07.00 Uhr, am Vorabend von Feiertagen von 20.00 Uhr bis 07.00 Uhr am Folgetag.

Zu den anderen Zeiten wenden Sie sich bitte wie bisher an Ihren Hausarzt.

Dienstbezirk Weselberg

In Notfällen bitte beim Hausarzt erfragen. Falls Hausarzt nicht erreichbar, **Ärztlicher Dienst am Wochenende:**

Ärztliche Notdienstzentrale Pirmasens, Pettenkofer Straße 13, **Telefon 06331/19292.**

Mittwoch von 13.00 - 24.00 Uhr

Samstag/Sonntag und Feiertag von 07.00 - 07.00 Uhr am Folgetag

Zu den anderen Zeiten wenden Sie sich bitte wie bisher an Ihren Hausarzt.

Notfalldienst der Zahnärzte

Sprechstunde von samstags 09.00 Uhr bis montags 08.00 Uhr
am **25./26.09.2010** ZA. Jutta Frankart, Rodalben, Telefon 06331/140480

Apothekennotdienst

Die nächstliegenden dienstbereiten Apotheken werden sowohl aus dem Festnetz als auch aus dem Mobilfunknetz über die landesweit gültige Rufnummer **01805/258825** (0,14 Euro pro Min.) plus **Postleitzahl des Standortes** angesagt.

Der Notdienst beginnt immer um 08.30 Uhr und endet am folgenden Tag um 08.30 Uhr.

Auch an Sonn- und Feiertagen. Auch auf der Website der Landesapothekerkammer (www.lak-rip.de) steht der aktuelle Notdienstplan allen Interessierten zur Verfügung.

Gesundheitsversorgung

Ökumenische Sozialstation Waldfischbach-Burgalben

Behandlung/Krankenpflege - Betreuung Demenz Erkrankter - Haushaltshilfe - Hauswirtschaftliche Versorgung - Menüservice
24 Stunden Rufbereitschaft, Tel. 06333/77255

Ärzte

Allgemein-Sprechstunde: Wolfgang Laves, Obernheim-Kirchenarnbach, tagsüber, Tel. 06371/62031

Onkologische Nachsorge: Dr. Saalfrank, Wallhalben, Tel. 06375/5240 tagsüber; auch samstags

Wiederkehrende Sprechstunden in der Verbandsgemeindeverwaltung

Schiedsman, Theo Müller

Sprechstunde nach tel. Vereinbarung, 06375/921-127

Forstrevier Herschberg, Leiter Hermann Gries

Jeden 2. und 4. Mittwoch im Monat von 16.00 bis 17.30 Uhr

Notar Michael Weinsheimer

Jeden 1. Mittwoch im Monat von 16.00 Uhr bis 18.00 Uhr

tel. Voranmeldung erbeten, Tel.: 06333/9207-0

Jugendpflegerin Jessica Stadler

Jeden 3. Mittwoch im Monat von 15.30 bis 17.00 Uhr und nach tel.

Vereinbarung, 06332/8062220 oder 0174/4387942 (außer in den Ferien)

Beratungs- und Koordinierungsstelle für ältere, kranke und behinderte Menschen

Jeden 2. Dienstag im Monat und nach tel. Vereinbarung, 06333/77259

Polizeiinspektion Landstuhl

Bezirksbeamter Karl Mayer

Jeden 2. und 4. Mittwoch im Monat von 13.30 bis 15.30 Uhr

Aus den Schulen Lesen und Tanzen

- eine Autorenlesung der besonderen Art an den Schulen in Wallhalben

Anfang September hatten die 2. Klassen von Frau Hemmer und Frau Jung ganz besonderen Besuch - die Kinder- und Jugendbuchautorin **Judith Le Huray**. Gespannt und neugierig lauschten die Schülerinnen und Schüler der gelernten Tanzpädagogin, die von ihren Büchern erzählte. Angefangen hatte alles mit einer Geschichte, die sie für ihr Patenkind geschrieben hatte. Mittlerweile liegen weitere Bücher vor, bei denen oft Hunde oder das Tanzen im Mittelpunkt stehen, denn die Autorin hat selbst einen Hund und sie betreibt ein Tanzstudio. Lustig wurde es, als die Autorin sich vor den Augen der Kinder in Tante Trix verwandelte. Aus einem Koffer holte sie einen bunten Rock, eine hellblaue Weste, rosa Gummistiefel und eine farbige Wuschelperücke hervor. Dann wurde aus dem Buch „Tricks von Tante Trix“ vorgelesen und die Schülerinnen und Schüler waren begeistert - so macht Leseförderung Spaß! Am Ende gab es für jeden noch ein Lesezeichen. Danach besuchte die Autorin die 5. Klassen (Frau Weber, Herr Renno) der Realschule plus, wo sie den gespannten Zuhörern erklärte, dass viele Autoren nicht nur Bücher schreiben, sondern oft noch eine andere „Arbeit“ haben. Sie selbst betreibt in der Nähe von Stuttgart ein Tanzstudio für Ballett, Jazz- und Stepptanz. So ist es kein Wunder, dass ihre Bücher häufig vom Tanzen handeln.



In dem Buch „Tanz mit Spannung“ geht es um Deborah, die nicht nur Ballett tanzt, sondern auch Hip-Hop, was ihre Mutter auf keinen Fall erfahren darf. Und dann ist da auch noch Marco, mit dem Deborah gerne bei einer Aufführung tanzen möchte! Wie so ein Tanz abläuft, durften die Schülerinnen und Schüler gleich selber einmal ausprobieren. Die Tanzschritte wurden schnell eingeübt und zur Musik getanzt.

Ein weiteres großes Thema der Autorin sind Hunde. Da sie selbst einen Hund hat, handeln viele ihrer Geschichten auch von Hunden, z.B. das Buch „Nicht nur Hundeküsse“, wo es nicht nur um den Hund „Tessy“ geht, der verschwindet, sondern auch um den Angeber Philipp.

Die Lesung der Autorin verging wie im Flug, am Ende bekam auch hier jeder noch ein Lesezeichen geschenkt. Die vorgestellten Bücher können die Schülerinnen und Schüler auch in unserer Schülerbücherei ausleihen!

Die Lesung wurde von den Lesescouts der Realschule plus vorbereitet und betreut:

Aus Klasse 8: Charlotte Brödel, Elisa Glass, Sophie Drexler, Sophia Deho, Vanessa Backe

Aus Klasse 9: Tobias Flohr, Christian Rech

Aus Klasse 10: Katharina Koch, Graziella Cutaia, Sarah Könnel

Betreuungs- und Beratungsdienste

Sicherheitsberater für Senioren: Sfs

Verbandsgemeinde Wallhalben:

Friedrich Welle, Pirmasenser Str. 43, 66919 Obernheim-Kirchenambach, Tel. 06371/18255
Helmut Linn, Am Dorfborg 9, 66509 Rieschweiler-Mühlbach, Telefon 06336/6155

Schuldnerberatung bei der Kreisverwaltung

Werktags von 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr unter Tel.: 06331/809-252

Sucht- und Suchtberatungsstelle im Diakonischen Werk

Wallstr. 46, 66482 Zweibrücken, Tel.: 06332/73618
Sprechzeiten: Mo., Di., Do. von 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr, Mi. von 16.00 Uhr bis 18.00 Uhr

Evangelische-Katholische Telefonseelsorge

Rund um die Uhr - gebührenfrei - vertraulich unter Tel.: 0800/1110111 und 0800/1110222

Erziehungs-, Ehe- und Lebensberatung (Caritas)

Pirmasens, Klosterstr. 9a, 66952 Pirmasens,
Tel. (Erziehungsberatung): 06331/2740-30
Tel. (Ehe-, Lebensberatung): 06331/2740-35; Termine nach Vereinbarung

Beratungs- und Koordinierungsstelle

Ambulante-Hilfe-Zentrum/Pflegestützpunkt
Heinstr. 6, 67714 Waldfishbach-Burgalben, Tel. 06333/77259
Sprechstunden: 08.00 Uhr bis 10.00 Uhr

Fachdienst für Hörgeschädigte

66953 Pirmasens, Güterbahnhofstraße 29
Sprechstunden: jeden 2. Dienstag im Monat von 17.00 - 19.00 Uhr und nach Vereinbarung, Tel.: 015153729391 und 06233-345826

Kreisverwaltung Südwestpfalz - Abt. Gesundheitswesen

- Dienststelle Zweibrücken, Maxstraße 1, 66482 Zweibrücken, Tel. 06332/8061-0, Fax: 06332/8061-61
- Sozialpsychiatrischer Dienst
Beratung und Hilfe für psychisch Kranke, suchtkranke Personen und deren Angehörigen
Termine nach tel. Vereinbarung mit Frau Marschall oder Herren Harig, Tel. 06332/8061-13
 - Reisehygienische Beratungen
Allgemeine Infos zu Reiseländern (z.B. zu Impfvorschriften, Impfpfehlungen) durch Frau Barlet-Back, Dienststelle Pirmasens, Tel. 06331/809-413
Sprechstunden während der üblichen Öffnungszeiten
 - Ärztliche Impfberatung; Tel. Beratungen und Auskünfte zu Impfungen während der üblichen Öffnungszeiten. Im Einzelfall kann eine spezielle ärztliche Impfberatung nach Vereinbarung erfolgen, Tel. 06331/809-0
 - Aidsberatung und Durchführung kostenloser HIV-Tests: Tel. Terminvereinbarung, Tel. 06332/8061-13.

Lebenshilfe Kreisvereinigung Pirmasens/Südwestpfalz e.V.

Sie finden die Lebenshilfe e.V. in der Winzlerstr. 130 in 66955 Pirmasens. Sie erreichen uns unter der Telefonnummer: 06331/144942, am besten von 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr, Montag bis Donnerstag, oder Sie sprechen eine Nachricht auf den Anrufbeantworter und wir rufen zurück.

KISS Pfalz - Kontakt und Informationsstelle für Selbsthilfe

Öffnungszeiten der Kontakt- und Informationsstelle für Selbsthilfe (KISS Pfalz) Außenstelle Pirmasens
jeden Donnerstag, von 14.00 - 17.00 Uhr in der Kreisverwaltung in Pirmasens, Erdgeschoss, Raum E7, Tel.: 06331/809333. Terminabsprachen bitte direkt in Edesheim: Tel.: 06323/989924. selbsthilfetreff.pfalz@t-online.de; www.kiss-pfalz.de

Kreisverwaltung - Kommunale Arbeitsagentur

Dienststelle Zweibrücken, Maxstraße 1, 66482 Zweibrücken
Team 1: zuständig für die Verbandsgemeinden Wallhalben und Zweibrücken-Land
Tel. 06332/5699-0.

Öffnungszeiten:

Montag 08.00-12.00 Uhr und 14.00-16.00 Uhr
Donnerstag 08.00-12.00 Uhr und 14.00-17.00 Uhr
Termine können aber auch mit den jeweiligen Ansprechpartnern außerhalb dieser Zeiten vereinbart werden.

Kinder-Kreisel - Kontaktstelle für Kinderbetreuung

Vermittlung von individueller Kinderbetreuung ganztags, halbtags, stundenweise und in Notsituationen. Ein Serviceangebot des Kreisjugendamtes Südwestpfalz.
Kinder-Kreisel, Unterer Sommerwaldweg 40-42, 66953 Pirmasens. Termine sind bis auf weiteres nur nach Vereinbarung möglich. Sachbearbeiterin ist Frau Annette Bernhard-Schweitzer, Telefon 06331/809-110 (vormittags).

Beratungsstelle für Eltern, Kinder und Jugendliche

im Diakonischen Werk der Evangelischen Kirche der Pfalz, Waisenhausstr. 5, 66954 Pirmasens, Tel.: 06331/2236-60

Betreuungsverein für den Landkreis (Soz. Dienst kath. Frauen und Männer e.V.)

Beratungsstelle für ehrenamtliche gesetzliche Betreuerinnen nach dem neuen Betreuungsgesetz.
Ansprechpartner: Stefan Kern, Klosterstr. 9a, 66953 Pirmasens. Termine nach tel. Vereinbarung unter Nr. 06331/43755

DRK-Seniorenzentrum Quedersbach

Piminusstraße 5a, Kurzeit- und Langzeitpflege, Betreutes Wohnen, Beratungs- und Koordinierungszentrum, Mo - Fr 8.30 - 17.00 Uhr, Telefon 06371/928710

Frauennotruf Zweibrücken bei Vergewaltigung und sexueller Gewalt an Frauen und Mädchen

Tel.: 06332/19740; Montag 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr, Mittwoch 18.00 Uhr bis 21.00 Uhr und Freitag 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Ambulanter Hospizdienst

Obere Himmelsbergstr. 55, Zweibrücken, Telefon 06332/460829
Bürozeiten: Mo - Fr 09.00 Uhr bis 11.00 Uhr und nach Vereinbarung.

Privatwaldbetreuungsrevier Westpfälzer Hügelland

(Ortsgemeinden: Biedershausen, Herschberg, Krähenberg, Schmilshausen, Wallhalben und Wrieterbach)
Die Sprechstunde des **Privatwaldbetreuers, Herr Bischoff** findet mittwochs von 15.30 bis 17.30 Uhr im Forstamt Westrich, Erlenbrunner Str. 177 in Pirmasens-Erlenbrunn, Tel. 06331/14520, statt.

Privatwaldbetreuungsrevier Sickingen

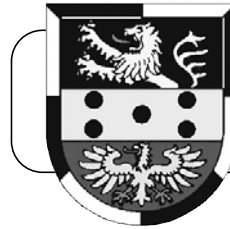
(Ortsgemeinden: Hettenhausen, Knopp-Labach, Obernheim-Kirchenambach, Saalstadt, Schauerberg und Weselberg)
Die Sprechstunde des **Privatwaldbetreuers, Herr Immetsberger** findet mittwochs von 15.30 bis 17.30 Uhr im Rathaus in Hermersberg, Tel. 06333/63546, statt.

Entsorgungseinrichtungen

Wertstoffhof Wallhalben

Der Wertstoffhof Wallhalben befindet sich im Gewerbegebiet „Am Bendel“ in der Nähe des Betriebsgeländes der Fa. Schollenberger Verpackungen GmbH (ehemals Schuhfabrik Adidas) an der Straße Richtung Hettenhausen.
Öffnungszeiten:
Dienstag, Donnerstag von 13.00 Uhr bis 16.30 Uhr
Samstag von 08.30 Uhr bis 12.00 Uhr
Der Wertstoffhof ist während der Öffnungszeiten unter Tel.: 06375/282 erreichbar.

Öffentliche Bekanntmachungen Sonstige amtliche Mitteilungen



Verbandsgemeinde Wallhalben

Keine Sprechstunde des Revierförsters Hermann Gries

Die wiederkehrende Sprechstunde von Revierförster Hermann Gries in der Verbandsgemeindeverwaltung findet bis einschließlich Oktober nicht statt. In dringenden Fällen ist Herr Gries unter der Tel.-Nr. 06375/993424 zu erreichen.

Um Kenntnisnahme wird gebeten.

Stellenausschreibung

Die Verbandsgemeinde Wallhalben sucht ab sofort eine Aushilfskraft als

**Reinigerin zur Urlaubs- und Krankheitsvertretung
für das Verwaltungsgebäude.**

Die durchschnittliche regelmäßige tägliche Arbeitszeit beträgt 2,5 bzw. freitags 3 Stunden. Es handelt sich um eine geringfügige Beschäftigung.

Ein Führerschein Klasse B ist erforderlich.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen werden bis zum **30.**

September 2010 erbeten an:

Verbandsgemeindeverwaltung

- Personalabteilung -

Hauptstraße 26

66917 Wallhalben

Berufspraktische Weiterbildung bei den Werken

In der Zeit vom 02.08. bis 17.09.2010 absolvierte Florian Menges aus Hütschenhausen eine berufspraktische Weiterbildungsmaßnahme als Fachkraft für Abwassertechnik bei den Verbandsgemeindewerken. Grundlage war eine Kooperationsvereinbarung zwischen der DEKRA Akademie GmbH in Kaiserslautern und der Verbandsgemeinde Wallhalben.

Florian Menges, der bereits über eine abgeschlossene Ausbildung als Fachkraft für Abwassertechnik verfügt, war in dieser Zeit beim Kanalwerk und beim Wasserzweckverband tätig. Beim Kanalwerk wurde er insbesondere in den laufenden Betrieb der zentralen Gruppenkläranlage eingebunden. Dazu nahm er eigenverantwortlich Laborarbeiten wahr und wurde zur Überwachung der Pumpstationen eingesetzt. Beim Wasserwerk lernte er die Einrichtungen der Wasserversorgung kennen und unterstützte die Mitarbeiter bei Unterhaltungsarbeiten am Betriebsgebäude sowie im Bereich der Wasseraufbereitung. Bürgermeister Berthold Martin und Werkleiter Joachim Becker bedankten sich für die tatkräftige und sehr fachkundige Hilfe und verabschiedeten Florian Menges mit den besten Wünschen für die weitere berufliche Zukunft.



v.l.n.r. Bürgermeister Berthold Martin, Florian Menges, Werkleiter Joachim Becker, Praktikumsbetreuer Jens Bäsel

Der neue Personalausweis



Am 01. November 2010 wird der neue Personalausweis im Scheckkartenformat den bisherigen Personalausweis ablösen. **Der alte Personalausweis ist selbstverständlich noch bis zu seinem Ablaufdatum gültig.** Der neue Personalausweis kann erst ab **01. November 2010** beantragt werden!

Elektronische Funktionen:

- **eID-Funktion** (electronic Identity) = "sich online ausweisen". Der Identitätsnachweis mit der eID-Funktion ermöglicht es Ihnen, sich im Internet sicher und eindeutig auszuweisen – im Sinne von „Das bin ich“. Mit der Online-Ausweisfunktion sind Ihre persönlichen Daten besser geschützt, da sich auch die Anbieter von Dienstleistungen ausweisen müssen.
- **Unterschriftsfunktion** (elektronische Signatur) = Mit ihr können Sie einfach und bequem online Verträge, Anträge und Urkunden unterzeichnen, die sonst nur per Schriftform rechtsverbindlich wären. Die elektronische Signatur dient also dazu, ein digital vorliegendes Dokument rechtsverbindlich zu unterzeichnen – im Sinne von „Das habe ich unterschrieben“. In ihrer Form der qualifizierten elektronischen Signatur ist die Unterschriftsfunktion des neuen Personalausweises der eigenhändigen Unterschrift rechtlich gleichgestellt.
- **Hoheitliche Biometriefunktion:** Im neuen Personalausweis sind neben den aufgedruckten Daten das Gesichtsbild und auf freiwilliger Basis 2 Fingerabdrücke digital abgelegt. Biometrische Daten können nur durch berechtigte hoheitliche Stellen ausgelesen werden, wie z.B.: Polizei und Zoll.

Anwendungsmöglichkeiten:

- Online-Registrierung
- An Automaten ausweisen
- Pseudonymer Zugang
- Online unterschreiben
- Altersbestätigung
- Automatisch Formulare ausfüllen
- Online-Behördengänge
- Barrierefreie Internetdienste nutzen
- Zutrittskontrollen

Was braucht man um die Funktionen des neuen Ausweises nutzen zu können?

- **Lesegerät:** Sie benötigen ein Kartenlesegerät, das für Karten mit kontaktloser Schnittstelle ausgelegt ist. Für die Online-Ausweisfunktion reicht ein so genanntes Basis-Lesegerät aus. Für die Unterschriftsfunktion ist ein so genanntes Komfortlesegerät mit eigenem Display und einem separaten Tastaturfeld ("PIN -Pad") zur Eingabe der Signatur-PIN nötig. Lesegeräte erhalten Sie im Handel. Empfohlen werden vom BSI zertifizierte Kartenleser. Diese erkennt man am aufgedruckten Personalausweis-Logo.

- **Software:** Damit eine Verbindung zwischen Computer und Ausweis ermöglicht wird, benötigen Sie eine Treiber-Software, die auf Ihrem Computer installiert werden muss. Eine solche Software – die so genannte AusweisApp – können Sie ab November 2010 auf www.personalausweisportal.de kostenlos herunterladen. Die AusweisApp gibt es für die folgenden Betriebssysteme:
 - Windows XP, Windows Vista und Windows 7
 - Mac OS X
 - Linux für die Distributionen Ubuntu, OpenSuse und Debian
- **PIN, PUK und Sperrkennwort:** erhalten Sie nach Beantragung des Personalausweises per Post.

PIN: (Geheimnummer) Für die Nutzung der Online-Ausweisfunktion benötigen Sie jedes Mal Ihre 6-stellige PIN. Mit ihr geben Sie die Daten, die Sie an den Anbieter übermitteln, frei.

PUK: (Entsperrnummer) Die PUK dient – wie Sie es von Ihrer Mobilfunkkarte schon kennen – zum Aufheben der Blockierung, wenn Sie Ihre PIN dreimal falsch eingegeben haben. Bitte beachten Sie, dass Sie die PUK nur maximal zehn Mal verwenden können. Danach kann die Sperrung nur noch in der Personalausweisbehörde nach Neusetzen der PIN aufgehoben werden.

Sperrkennwort: Kommt Ihnen Ihr Personalausweis abhanden, müssen Sie zu Ihrer Sicherheit den Ausweis und seine Funktionen sperren lassen.

Für wen wird der neue Personalausweis ausgestellt?

Im Regelfall für Personen **ab 16 Jahren**. Für Kinder **unter 16 Jahren** können Personalausweise ohne Online-Ausweisfunktion beantragt werden, beispielsweise für Reisen innerhalb der Europäischen Union. In dringenden Fällen kann ein vorläufiger Personalausweis ausgestellt werden.

Diese Unterlagen werden bei Beantragung benötigt:

- Alter Personalausweis oder Reisepass
- Alter Kinderausweis, Kinderreisepass oder Geburtsurkunde sowie Einverständniserklärung eines Erziehungsberechtigten
- 1 biometrisches Passbild

Gebühren:

Ausstellung von Personalausweisen ab 01. November 2010

Antragstellende Person ab 24 Jahren	28,80 Euro (10 Jahre gültig)
Antragstellende Person unter 24 Jahren	22,80 Euro (6 Jahre gültig) 10 Euro

Vorläufiger Personalausweis

Weitere Gebührenregelungen:

Erstmaliges Aktivieren der Online-Ausweisfunktion bei der Ausgabe oder bei der Vollendung des 16. Lebensjahres	gebührenfrei
Nachträgliches Aktivieren der Online-Ausweisfunktion	6 Euro
Deaktivieren der Online-Ausweisfunktion	gebührenfrei
Ändern der PIN im Bürgeramt (z. B. PIN vergessen)	6 Euro
Ändern der Anschrift bei Umzügen	gebührenfrei
Sperren der Online-Ausweisfunktion im Verlustfall	gebührenfrei
Entsperren der Online-Ausweisfunktion	6 Euro
Kosten für das Aufbringen eines elektronischen Signaturzertifikates durch jew.	Festlegung Anbieter

Gültigkeit des Dokuments:

Personalausweise sind 10 Jahre gültig. Bei Personen unter 24 Jahren beträgt die Gültigkeitsdauer 6 Jahre. Vorläufige Personalausweise werden für eine Gültigkeitsdauer von höchstens 3 Monate ausgestellt.

WICHTIG!

Wer lieber noch einen alten Personalausweis für 8,00 € möchte, muss diesen bis spätestens 31.10.2010 beantragen.

Weitere Informationen erhalten Sie unter www.personalausweisportal.de oder beim Einwohnermeldeamt der Verbandsgemeindeverwaltung Wallhalben, Tel.: 06375/921-133 oder 132, E-Mail: einwohnermeldeamt@wallhalben.de.

Aufsichts- und Dienstleistungsdirektion

ADD untersagt Spendensammlungen des Vereins "Hilfe für Kinder in Not e.V." in Rheinland-Pfalz

Die Aufsichts- und Dienstleistungsdirektion (ADD) - Spendenaufsicht in Rheinland-Pfalz - hat dem Verein Hilfe für Kinder in Not e.V. mit Sitz in Herne/Nordrhein-Westfalen mit sofort vollziehbarer Verbotsverfügung jegliche Spendensammlungen in Rheinland-Pfalz untersagt. Der Verein kann noch Rechtsmittel gegen die Verbotsverfügung einlegen. Der Verein "Hilfe für Kinder in Not e.V." führt erlaubspflichtige Straßensammlungen mittels Spendenbüchern in Rheinland-Pfalz durch, ohne jedoch im Besitz der hierfür erforderlichen Sammlungserlaubnis zu sein. Zudem ist nach dem Ergebnis der sammlungsrechtlichen Überprüfung - insbesondere auch wegen Zweifeln an der sammlungsrechtlichen Zuverlässigkeit verantwortlicher Personen des Vereins - keine genügende Gewähr für die ordnungsgemäße Durch-

führung der Spendensammlungen und die zweckentsprechende Verwendung der Spendengelder gegeben. Sollten dennoch Spendensammlungen in Rheinland-Pfalz im Namen des "Hilfe für Kinder in Not e.V." mit Sitz in Herne bekannt werden, bittet die ADD in Trier um sofortige Mitteilung. Die ADD weist in diesem Zusammenhang darauf hin, dass in Rheinland-Pfalz alle Spendensammlungen, bei denen Spender direkt von "Person zu Person" um eine Spende gebeten werden, nur mit einer Sammlungserlaubnis durchgeführt werden dürfen. Spender sollten sich daher beispielsweise bei Haustürsammlungen oder direkter Ansprache in Fußgängerzonen im Zweifel immer einen Sammlerausweis sowie die Sammlungsgenehmigung zeigen lassen.

Berufliche Selbstständigkeit

Informationen zur Existenzgründung und Tipps zur beruflichen Selbstständigkeit gibt Wirtschaftsförderer Wolfgang Getfert am Dienstag, dem 28. September 2010 von 19.30 Uhr bis 21.00 Uhr im Ludwig-Katz-Haus in Wallhalben. Eine Voranmeldung bei der Kreisvolkshochschule Südwestpfalz ist erforderlich, Telefon 06331/809-336.

Wir gratulieren

Biedershausen

27.09.2010 Hemmer Benno, 82 Jahre
Winterbacher Str. 19

Herschberg

30.09.2010 Juner Klaus, 82 Jahre
Thaleischweiler Str. 12

Hettenhausen

26.09.2010 Noll Walter, Waldstr. 9 86 Jahre

Obernheim-Kirchenarnbach

28.09.2010 Drexler Gisela, Waldstr. 51 76 Jahre

Deutsches Rotes Kreuz

Wir gehen Blut spenden!

Wo: Herschberg
Wann: Freitag, 24. September 2010
Uhrzeit: 16.30 Uhr bis 20.30 Uhr
Ort: Bürgerhalle
 Thaleischweilerstraße 31

Machen Sie mit!

Infos und Termine erhalten Sie telefonisch 0800/1194911 (aus dem Festnetz gebührenfrei) oder www.blutspendedienst-west.de.

Impressum:

Amtsblatt der Verbandsgemeinde Wallhalben

mit den Gemeinden Biedershausen, Herschberg, Hettenhausen, Knopp-Labach, Krähenberg, Obernheim-Kirchenarnbach, Saalstadt, Schauerberg, Schmitshausen, Wallhalben, Weselberg, Winterbach

Herausgeber:	Verbandsgemeinde 66917 Wallhalben Telefon 06375/921-0 Telefax 06375/921-180	Druck und Verlag:	Verlag + Druck Linus Wittich KG 54343 Föhren, Europaallee 2 (Industriegebiet) Tel. 06502/9147-0
Verantwortlich für den amtlichen und nichtamtlichen Teil:	Verbandsgemeindeverwaltung Wallhalben Hauptstr. 26, 66917 Wallhalben		Für Druckfehler keine Haftung
Verantwortlich für den Anzeigenteil:	Klaus Wirth, Verlag + Druck Linus Wittich KG, Föhren		
Redaktion im Verlag (verantwortlich):	Dietmar Kaupp unter der Anschrift des Verlages Tel. 06502/9147-213 Fax 06502/7240		

VERLAG + DRUCK

LINUS WITTICH
Heimat- und Bürgerzeitungen





Aus den Feuerwehren

Neues aus den Feuerwehren KW 38

Einsätze

02. September 2010

Gebäudebrand, Schauerberg

Eingesetzte

Löschcheinheiten: Saalstadt, Schauerberg, Wallhalben,
Weselberg, Waldfischbach-Burgalben,
Pirmasens

Übungen

Datum Uhrzeit	Thema Löschcheinheit
26.09.2010 09:30 Uhr	Die Staffel/Gruppe im Löscheinsatz Knopp
09:30 Uhr	Die Staffel/Gruppe im LöscheinsatzKrähenberg
27.09.2010 19:00 Uhr	FwDV 3, Staffel im Löscheinsatz Herschberg
19:00 Uhr	FwDV 10, Tragbare Leiter Schauerberg
19:00 Uhr	Gefahrstoffkonzept RLP GAMS-Regel Obern- heim
19:00 Uhr	FwDV 3, Fahrzeugbrand Saalstadt
19:00 Uhr	Objektkunde/Objektbegehung Weselberg
30.09.2010 17:30 Uhr	Arbeiten mit RW1Jugendfeuerwehr Wallhalben
04.10.2010 19:00 Uhr	Wasserförderung lange Strecke Schauerberg
19:00 Uhr	FwDV 7 + UVV Obernheim
19:00 Uhr	Funkübung mit Fahren nach Koordinaten Wall- halben
19:00 Uhr	TH, Ausleuchten Weselberg
06.10.2010 19:30 Uhr	Rechtsgrundlagen und Pflichten Herschberg
07.10.2010 17:30 Uhr	Dorfrallye Jugendfeuerwehr Wallhalben
18:00 Uhr	FwDV10, Rettungsgeräte Winterbach
10.10.2010 09:30 Uhr	Fahrzeug- und Gerätepflege Krähenberg
09:30 Uhr	Wasserentnahme Löschteich, Industriegebiet Weselberg Schauerberg
11.10.2010 19:00 Uhr	FwDV 3, Brennen und Löschen Obernheim
19:00 Uhr	Menschenrettung, Absturzsicherung Saalstadt
19:00 Uhr	Übung mit Ausrückebereich IV Wallhalben
19:00 Uhr	FwDV 3 Weselberg
13.10.2010 19:00 Uhr	FwDV 3 mit PA Schmitzhausen
14.10.2010 18:00 Uhr	Atemschutzübung Winterbach
16.10.2010 09:30 Uhr	Arbeiten mit FeKW Jugendfeuerwehr Walhal- ben

Die Feuerwehren der VG Wallhalben suchen neue Mitglieder!

Jeder der sich angesprochen fühlt, kann gerne an den oben genann-
ten Terminen zum Feuerwehrhaus seiner Löschcheinheit kommen und
bei der Feuerwehr reinschnuppern.

Weitere Informationen gibt es im Internet unter www.feuerwehr-wallhalben.de



Biedershausen

Sprechstunde: Ortsbürgermeister Thomas Büffel

Nach telefonischer Vereinbarung: Telefon 06375/5931



Herschberg

Sprechstunde: Ortsbürgermeisterin Lydia Westrich

Nach telefonischer Vereinbarung: Telefon 06375/5850

Breitbandversorgung in der Ortsgemeinde Herschberg

Beratungstermin am Dienstag, dem 28.09.2010

Es ist soweit!

Die Erdarbeiten für die Leerrohrverlegung auf der „Sickinghöhe“ ha-
ben begonnen. Zeitgleich laufen bereits die Planungen der Firma INE-
XIO aus Saarlouis die Gemeinden mit schnellem Internet zu versor-
gen. Die Ortsgemeinde Herschberg wird eine der ersten Gemeinden
in der Verbandsgemeinde sein, die dann mit schnellem Internet ver-
sorgt werden kann.

Deshalb findet der schon bei der ersten Informationsveranstaltung der
Firma Inexio angekündigte Beratungstermin am

Dienstag, dem 28. September 2010

von 17.00 Uhr bis 20.00 Uhr

im Foyer der Bürgerhalle

statt.

Der Ablauf des Beratungstermins ist wie folgt geplant:

Interessierte Bürgerinnen und Bürger können ab 17.00 Uhr kommen
und sich einzeln beraten lassen. Es werden 2 Mitarbeiter/innen der
Firma Inexio vor Ort sein, die beide getrennt für Beratungsgespräche
zur Verfügung stehen. Die Bürgerinnen und Bürger können getrennt
an den einzelnen Tischen Verträge ausfüllen und bei Bedarf nachein-
ander Fragen an die Mitarbeiter/innen stellen. Wichtig ist, dass die
Bürgerinnen und Bürger wissen wie lange ihr derzeitiger Vertrag noch
läuft und bei ISDN-Anschlüssen, welche Telefonnummern sie haben.
Diese Angaben werden unbedingt benötigt, um die Formulare richtig
auszufüllen.

Wir bitten die Vermieter ihre amerikanischen Mieter über diese Veran-
staltung zu informieren und ggf. bei Interesse zu dieser Veranstaltung
zwecks Übersetzung zu begleiten.

Falls Sie sich im Vorab schon informieren möchten, schauen Sie ein-
fach im Internet unter www.myquix.de oder informieren Sie sich unter
der kostenlosen Rufnummer 0800-7849375.

(Westrich)

(Martin)

Ortsbürgermeisterin

Bürgermeister

Information

über die Sitzung des Gemeinderates der Ortsgemeinde Herschberg
vom Mittwoch, dem 01. September 2010, 19.30 Uhr in der Bürger-
halle

TOP 1 Einwohnerfragestunde

Frau Carmen Eicher und Frau Inge Flickinger beschwerten sich über
den Standort des Glascontainers am Festplatz in der Dorfmitte. Frau
Eicher teilt mit, dass es wiederholt zu Verstößen gegen die Einwurf-
zeiten gekommen ist. So wird z. B. sonntags und auch zu anderen
nicht erlaubten Zeiten Glas eingeworfen. Niemand hält sich an die
vorgegebenen Zeiten. Zudem muss sie ihren PKW wegfahren, wenn
der Container geleert werden muss. Sie schlägt vor den Container an
einen anderen Platz zu platzieren, z. B. am Friedhof. Die Beschwerde
führt sie schon mehr als 6 Jahre.

Sofern keine Abhilfe erfolgt, droht sie, die Zufahrt mit ihrem Pkw zu
versperren. Dann ist eine Nutzung des Containers nicht mehr mög-
lich. Zudem wäre dann auch der Zugang zum Festplatz, der auch als
Kerweplatz dient, gesperrt.

Die Vorsitzende nimmt die Ausführungen zur Kenntnis. Sie teilt den Bürgern mit, dass die Anfrage registriert und vorgemerkt wird. In der nächsten Sitzung wird über die Angelegenheit beraten. Die Gemeinde wird versuchen eine Lösung in der Angelegenheit zu erzielen. Zudem sollten auch die Grundstücksverhältnisse in diesem Bereich geprüft werden. Allerdings kann ein genauer Termin, zu welchem Zeitpunkt der Container entfernt wird, in der heutigen Sitzung nicht zugesagt werden. Sie bittet bei den Anliegern diesbezüglich um Verständnis.

TOP 2 Kindergarten Herschberg

In einem Teil des Kellers unter den Gruppenräumen ist beabsichtigt die Decke zu dämmen und zu isolieren sowie verschiedene Fenster im Bereich des Waldmuseums zu erneuern. Der Kostenaufwand beträgt hierfür ca. 6500,- €. Sofern noch eine Bewilligung über das Konjunkturprogramm II erfolgt, werden die Arbeiten zeitnah ausgeführt.

Im Außenbereich des Kindergartens wird aufgrund von Wasserschäden eine Betonfläche aufgebracht und wiederhergestellt. Die Kosten belaufen sich auf ca. 3.200,- €.

Im Zusammenhang mit der Erweiterung der Betriebserlaubnis und der Erweiterung des Betreuungsangebotes im Kindergarten wird ein Schlaf- und Bewegungsraum für Kleinkinder sowie in dessen Nähe eine Pflegeeinheit mit Kalt- und Warmwasseranschluss eingerichtet. Die Kosten für die Sanitärarbeiten der Pflegeeinheit betragen 1.872,75 €. Zudem werden ein Wickeltisch und Kinderbetten beschafft sowie verschiedene weitere Einrichtungsgegenstände.

Im Zusammenhang mit der Erweiterung des Betreuungsangebotes wird eine Regelgruppe in eine geöffnete Kindergartengruppe umgewandelt. Die Zahl der Ganztagsplätze wird von 10 auf 14 erhöht.

TOP 3 Veranstaltung "Rock gegen Rechts"

Am 04.09.2010 findet die Veranstaltung „Rock gegen Rechts“ auf dem Sportplatzgelände des SV Herschberg statt. Die Ortsgemeinde tritt aus haftungsrechtlichen Gründen als Veranstalter auf. Die Veranstaltung beginnt um 18.00 Uhr (Einlass 17.00 Uhr) und endet um 02.00 Uhr. 7 Bands aus allen Musikrichtungen konnten verpflichtet werden.

Im Hinblick auf die Sicherheitsvorkehrungen wird das Gelände eingezäunt; neutrale Aufsichtspersonen sind vor Ort. Auf der Kreisstraße wird eine Geschwindigkeitsbegrenzung angeordnet. Auf der Straße darf nicht geparkt werden; entsprechendes Parkgelände wird ausgewiesen. Die Verbandsgemeinde wird den ruhenden Verkehr kontrollieren.

TOP 4 Strom-Konzessionsvertrag mit der Pfalzwerke-AG - Bekanntmachung des Vertragsablaufs Vorlage: IV/101/2010

Die Verwaltung macht den Ablauf des Strom-Konzessionsvertrages mit der Pfalzwerke AG zum 02.11.2012 bekannt. Mit dieser Bekanntmachung werden Unternehmen, die am Abschluss eines neuen, höchstens 20 Jahre laufenden Konzessionsvertrages interessiert sind, aufgefordert, bis spätestens drei Monate nach Veröffentlichung der Bekanntmachung ihr Interesse zu bekunden.

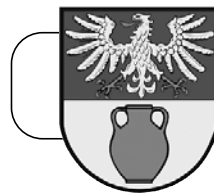
TOP 5 4. vereinfachte Änderung des "Erweiterungsplan zum Teilbebauungsplan "Links der Trift"; Satzungsbeschluss Vorlage: IV/087/2010

Nach erfolgter ortsüblicher Bekanntmachung und Beteiligung der Öffentlichkeit sowie der Beteiligung der Träger öffentlicher Belange beschließt der Gemeinderat die 4. vereinfachte Änderung des Bebauungsplans „Erweiterungsplan zum Teilbebauungsplan „Links der Trift“ als Satzung.

TOP 6 Informationen

a) Die Vorsitzende informiert, dass die Fußgängerbrücke in der Nähe der Weihermühle im Bereich des so genannten „Ponyweges“ stark einsturzfähig ist. Die Brückenpfeiler sind unterspült. Nach einer Besichtigung gemeinsam mit einem Vertreter der Verwaltung und einem Sachverständigen darf die Brücke auch nicht mehr von Fußgängern benutzt werden. Das Grundstück befindet sich in Eigentum der Gemeinde, der auch die Verkehrssicherheitspflicht obliegt. Die Gemeinde besitzt allerdings keine finanziellen Mittel den Schaden zu beheben, bzw. die Brücke instand zu setzen. Die Brücke wurde zwischenzeitlich gesperrt, allerdings wurde beobachtet, dass die Absperrung wiederholt entfernt wurde. Unverständlich ist, dass von der angrenzenden Gemarkung Höheinöd ein neu ausgebauter breit angelegter Wirtschaftsweg direkt zur Brücke führt. Die Vorsitzende wird im Hinblick auf die Gefahrensituation einen Hinweis im Amtsblatt veranlassen.

b) Das Ministerium des Innern und für Sport vergibt in diesem Jahr wieder den Preis des Landeswettbewerbs „Herausragende Ehrenamtsprojekte auf der kommunalen Ebene“. Vorschläge können über die Vorsitzende eingereicht werden.



Hettenhausen

Neue Dächer für Buswartehallen

In diesen Tagen wurden die beiden Buswartehallen in der Ortsmitte von Hettenhausen mit neuen Dächern ausgestattet.

Beide Wartehallen verfügen nun über ein Satteldach mit Ziegeleindeckung. Dazu wurden die Giebeldreiecke verglast.

Die Gesamtkosten belaufen sich auf 11.100,- €, wobei das Projekt mit 4.100,- € aus Mitteln des öffentlichen Personennahverkehrs gefördert wurde.

Die beiden neuen Dächer stellen eine wesentliche optische Aufwertung des Ortsmittelpunktes dar. Das Projekt wurde von der Abteilung für Dorfentwicklung bei der Kreisverwaltung Südwestpfalz beratend begleitet.



Knopp-Labach

Sprechstunde: Ortsbürgermeister Emil Schneider
nach telef. Vereinbarung: Telefon 06375/1393



Krähenberg

Sprechstunde: Ortsbürgermeister Thomas Martin
nach telef. Vereinbarung, Telefon 06337/209750 oder 06337/6584

Amtsgericht Zweibrücken

Terminbestimmung

Aktenzeichen: K 63/03

Im Wege der Zwangsvollstreckung soll der im Grundbuch von

- Käshofen Blatt 809
- Kleinbundenbach Blatt 374
- Käshofen Blatt 567

eingetragene, nachstehend bezeichnete Grundbesitz am:

Dienstag, dem 07. Dezember 2010, 15.00 Uhr
an der Gerichtsstelle Herzogstraße 2,
66482 Zweibrücken, Sitzungssaal 3

versteigert werden.

a) Käshofen Blatt 809

Gemarkung Käshofen

1 (1) Flst. 2601

Flst. 2601/1

Gebäude- und Freifläche

Etzenbachermühle

Gartenland ebenda

zu 1670 qm

0 qm

Beide Flurstücke bilden ein Grundstück im Rechtssinne				40	(47) Flst. 2085/1	Gebäude- und Freifläche	
2	(3) Flst. 2600	Landwirtschaftsfläche ebenda	zu 1230 qm			Landwirtschaftsfläche	
3	(4) Flst. 2602	Landwirtschaftsfläche Etzenbacherwald	zu 5040 qm		Flst. 2085/2	Etzenbacher Mühle	zu 3276 qm
4	(5) Flst. 2603	Wasserfläche ebenda	zu 2010 qm		Flst. 2085/3	Landwirtschaftsfläche	
5	(6) Flst. 2656	Landwirtschaftsfläche auf dem Liebsberg	zu 17090 qm		Flst. 2085/4	Etzenbachermühle	zu 293 qm
6	(7) Flst. 2487	Waldfläche Pennler Dell	zu 1570 qm			Waldfläche	
7	(8) Flst. 2565	Landwirtschaftsfläche Etzenbach	zu 1050 qm			Etzenbachermühle	zu 148 qm
8	(9) Flst. 2590	Landwirtschaftsfläche ebenda	zu 5390 qm			Etzenbachermühle	
9	(10) Flst. 2605	Landwirtschaftsfläche Etzenbacher Berg	zu 17810 qm				
Gemarkung Krähenberg							
10	(11) Flst. 450/1	Landwirtschaftsfläche unten am großen Born	zu 2368 qm				
11	(12) Flst. 510	Landwirtschaftsfläche Hang bei dem Heidenkopf	zu 11680 qm				
Gemarkung Wiesbach							
12	(13) Flst. 430	Landwirtschaftsfläche am großen Ferstel	zu 11062 qm				
13	(14) Flst. 442	Landwirtschaftsfläche am Ferstel	zu 5450 qm				
Gemarkung Krähenberg							
14	(16) Flst. 433/4	Landwirtschaftsfläche ebenda	zu 520 qm				
15	(17) Flst. 524	Waldfläche Hang bei dem Heidenkopf	zu 1700 qm				
16	(18) Flst. 525	Waldfläche ebenda	zu 3240 qm				
Gemarkung Kleinbundenbach							
17	(20) Flst. 2087	Landwirtschaftsfläche Etzenteich am Weiherdamm	zu 200 qm				
18	(22) Flst. 2086	Verkehrsfläche ebenda	zu 200 qm				
19	(23) Flst. 2088	Landwirtschaftsfläche ebenda	zu 990 qm				
Gemarkung Käshofen							
20	(24) Flst. 2534	Wasserfläche am Pennlerberg	zu 6680 qm				
21	(25) Flst. 2594	Landwirtschaftsfläche Etzenbach	zu 3680 qm				
22	(26) Flst. 2620	Landwirtschaftsfläche am Etzenbacher Berg	zu 1300 qm				
Gemarkung Krähenberg							
23	(28) Flst. 433/2	Landwirtschaftsfläche unten am großen Born	zu 510 qm				
24	(30) Flst. 445/2	Landwirtschaftsfläche ebenda	zu 580 qm				
25	(31) Flst. 440/1	Verkehrsfläche ebenda	zu 3086 qm				
26	(32) Flst. 433	Landwirtschaftsfläche unten am großen Born	zu 985 qm				
27	(33) Flst. 433/3	Landwirtschaftsfläche ebenda	zu 1030 qm				
Gemarkung Käshofen							
28	(35) Flst. 2540	Landwirtschaftsfläche Etzenbach	zu 1300 qm				
29	(36) Flst. 2550	Landwirtschaftsfläche ebenda	zu 6450 qm				
30	(37) Flst. 2538	Landwirtschaftsfläche ebenda	zu 2930 qm				
31	(38) Flst. 2580	Landwirtschaftsfläche ebenda	zu 5910 qm				
Gemarkung Kleinbundenbach							
32	(39) Flst. 2089	Landwirtschaftsfläche Etzenbach unten am Weiherdamm	zu 950 qm				
33	(40) Flst. 2090	Landwirtschaftsfläche ebenda	zu 480 qm				
Gemarkung Käshofen							
34	(41) Flst. 2525	Holzung am Pennlerberg	zu 630 qm				
35	(42) Flst. 2583	Landwirtschaftsfläche Etzenbach	zu 540 qm				
36	(43) Flst. 2622	Waldfläche Weg Etzenbacher Berg	zu 1940 qm				
Gemarkung Krähenberg							
37	(44) Flst. 445/4	Landwirtschaftsfläche unten am großen Born	zu 1868 qm				
38	(45) Flst. 438/2	Landwirtschaftsfläche ebenda	zu 697 qm				
Gemarkung Kleinbundenbach							
39	(46) Flst. 2092/1	Landwirtschaftsfläche Etzenbach unten am Weiherdamm	zu 2565 qm				
	Flst. 2092/2	Landwirtschaftsfläche Etzenbach unten am Weiherdamm	zu 35 qm				
Beide Flurstücke bilden ein Grundstück im Rechtssinne (vorher Bestandsverzeichnis Nr. 19!)							
				41	(48) Flst. 429/1	Landwirtschaftsfläche am großen Born	zu 1618 qm
					Flst. 429/2	Landwirtschaftsfläche am großen Born	zu 422 qm
Beide Flurstücke bilden ein Grundstück im Rechtssinne (vorher Bestandsverzeichnis Nr. 15!)							
				42	(49) Flst. 431/1	Landwirtschaftsfläche am großen Born	zu 1425 qm
					Flst. 431/2	Landwirtschaftsfläche am großen Born	zu 598 qm
Beide Flurstücke bilden ein Grundstück im Rechtssinne (vorher Bestandsverzeichnis Nr. 27!)							
				43	(50) Flst. 431/1	Landwirtschaftsfläche am großen Born	zu 667 qm
					Flst. 431/2	Landwirtschaftsfläche am großen Born	zu 823 qm
Beide Flurstücke bilden ein Grundstück im Rechtssinne (vorher Bestandsverzeichnis Nr. 34!)							
				44	(51) Flst. 436/1	Landwirtschaftsfläche am großen Born	zu 1132 qm
					Flst. 436/2	Landwirtschaftsfläche am großen Born	zu 498 qm
Beide Flurstücke bilden ein Grundstück im Rechtssinne (vorher Bestandsverzeichnis Nr. 29!)							
b) Kleinbundenbach Blatt 374							
Gemarkung Kleinbundenbach							
				45	(laufende Nr. 2 des Bestandsverzeichnes - vorher Nr. 1 Flst. 2084/1 - aufgrund VN Nr. 01995/2005 jetzt fortgeschrieben wie folgt!)		
					Flst. 2084/3	Wasserfläche Mühlbach	zu 1132 qm
					Flst. 2084/4	Wasserfläche Mühlbach	zu 23 qm
					Flst. 2084/5	Wasserfläche Mühlbach	zu 3401 qm
Alle drei Flurstücke bilden ein Grundstück im Rechtssinne hiervon jeweils der 503/4556 Miteigentumsanteil des Schuldners							
a) Käshofen Blatt 567							
Gemarkung Käshofen							
					46 Flst. 2603/2	Etzerbacher Wald (Wassergraben)	zu 480 qm
hiervon der 1/2 Miteigentumsanteil des Schuldners							
Sämtliche, vorstehend aufgeführten Grundstücke ("Etzenacher Mühle") bilden eine wirtschaftliche Einheit! In (.) ist jeweils die laufende Nr. des Bestandsverzeichnisses angegeben.							
Der Versteigerungsvermerk ist bezüglich Käshofen Blatt 809 am 23.01.2004, bezüglich Kleinbundenbach Blatt 374 und Käshofen Blatt 567 jeweils am 08.01.2004 in das Grundbuch eingetragen worden. Verkehrswert wurde festgesetzt auf: 3.222.000,- Euro (insgesamt als wirtschaftliche Einheit).							
Ohne Gewähr:							
Laut Gutachten							
Die Gebäude wurden 1992 massiv bzw. in Skelettbauweise errichtet. Genutzt werden können:							
1. Eine Reithalle mit Anbauten (Tribüne, Gast- und Nebenräume, LKW-Stellplätze, Futterlager mit Silos und Werkräumen)							
2. Ein Stall- und Wohngebäude mit Lichtgang (28 Boxen und Nebenräume, 6 Gästezimmer mit Duschbad, 3 Appartements, 1 Wohnung)							
3. Ein Wohnhaus							
4. 1 Bürogebäude mit Heizraum, Hauswirtschafts- und Nebenräumen							
5. 1 Garagengebäude mit drei PKW-Stellplätzen							
6. 1 Pferdestall mit 4 Boxen							
7. 2 Longierpavillons (einer mit, einer ohne Führungsmaschine)							
8. 1 Kleintierstall							
9. 2 Reitplätze mit Pferdeköpplern							
Weitere Informationen sind im Internet unter www.versteigerungspool.de zu finden.							
Im Termin vom 22.08.2006 war der Zuschlag gemäß § 85a Abs. 1 ZVG versagt worden.							
Hinweise:							
Ist ein Recht im Grundbuch nicht vermerkt oder wird ein Recht später als der Versteigerungsvermerk eingetragen, so muss der Berechtigte es spätestens im Versteigerungstermin vor der Aufforderung zur Abgabe von Geboten anmelden. Er muss das Recht glaubhaft machen, wenn der Gläubiger oder der Antragsteller widerspricht.							

Andernfalls wird das Recht im geringsten Gebot nicht berücksichtigt und bei der Verteilung des Versteigerungserlöses dem Anspruch des Gläubigers und den übrigen Rechten nachgesetzt. Es ist zweckmäßig, schon zwei Wochen vor dem Termin eine genaue Berechnung der Ansprüche an Kapital, Zinsen und Kosten der Kündigung und der die Befriedigung aus dem Grundstück bezweckenden Rechtsverfolgung mit Angabe des zu beanspruchenden Ranges schriftlich oder zu Protokoll der Geschäftsstelle zu erklären. Wer ein Recht hat, das der Versteigerung des Grundbesitzes oder des nach § 55 ZVG mithaftenden Zubehörs entgegensteht, wird aufgefordert, die Aufhebung oder einstweilige Einstellung des Verfahrens zu erwirken, bevor das Gericht den Zuschlag erteilt. Geschieht dies nicht, so tritt für das Recht der Versteigerungserlös an die Stelle des versteigerten Gegenstandes.

gez. Heßke
Rechtspfleger
(Siegel)



Obernheim-Kirchenarnbach

Sprechstunde: Ortsbürgermeister Andreas Traub
nach telef. Vereinbarung, Telefon 06371/12914

Stellenausschreibung

Die Ortsgemeinde Obernheim-Kirchenarnbach sucht ab sofort eine Aushilfskraft als

Reinigerin zur Urlaubs- und Krankheitsvertretung für den Kindergarten Obernheim-Kirchenarnbach.

Die durchschnittliche regelmäßige tägliche Arbeitszeit beträgt 1,5 bzw. 2 Stunden. Es handelt sich um eine geringfügige Beschäftigung.

Eine Urlaubsvertretung wäre bereits für die Zeit vom 01.10. – 08.10.2010 notwendig.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen werden **bis zum 24. September 2010** erbeten an:

Verbandsgemeindeverwaltung
- Personalabteilung -
Hauptstraße 26
66917 Wallhalben

Kreisverwaltung Südwestpfalz

**Vollzug des Grundstücksverkehrsgesetzes;
Schreiben des Ministeriums für Landwirtschaft,
Weinbau und Forsten vom 04.03.1988**

Über die Genehmigung der Veräußerung nachstehenden Grundstücks ist nach dem Grundstücksverkehrsgesetz zu entscheiden:

Gemarkung: Obernheim-Kirchenarnbach
Gewanne: Schlangenbrücker Tal
Pl.-Nr. 2922
Nutzungsart: Grünland
Fläche: 0,5061 ha

VN: GV: 129-10

Landwirte/Forstwirte, die zur Aufstockung ihres Betriebes am Erwerb des Grundstücks interessiert sind, müssen ihr Erwerbsinteresse bis spätestens 10 Tage ab Erscheinen des Amtsblattes der Unteren Landwirtschaftsbehörde bei der Kreisverwaltung Südwestpfalz, Unterer Sommerwaldweg 40 - 42, 66953 Pirmasens, schriftlich bekunden.

**Breitbandversorgung in der
Ortsgemeinde Obernheim-Kirchenarnbach
Beratungstermin am Donnerstag, dem 30.09.2010**

Die Erdarbeiten für die Leerrohrverlegung in der Verbandsgemeinde Wallhalben haben begonnen. Zeitgleich laufen bereits die Planungen der Firma INEXIO aus Saarlouis die Gemeinden mit schnellem Internet zu versorgen. Die Ortsgemeinde Obernheim-Kirchenarnbach wird eine der ersten Gemeinden in der Verbandsgemeinde sein, die dann mit schnellem Internet versorgt werden kann.

Deshalb findet der schon bei der ersten Informationsveranstaltung der Firma Inexio angekündigte Beratungstermin am

**Mittwoch, dem 30. September 2010 von 17.00 Uhr bis 20.00 Uhr
im Gasthaus Schaan**

statt.

Der Ablauf des Beratungstermins ist wie folgt geplant:

Interessierte Bürgerinnen und Bürger können ab 17.00 Uhr kommen und sich einzeln beraten lassen. Es werden 2 Mitarbeiter/innen der Firma Inexio vor Ort sein, die beide getrennt für Beratungsgespräche zur Verfügung stehen. Die Bürgerinnen und Bürger können getrennt an den einzelnen Tischen Verträge ausfüllen und bei Bedarf nacheinander Fragen an die Mitarbeiter/innen stellen. Wichtig ist, dass die Bürgerinnen und Bürger wissen wie lange ihr derzeitiger Vertrag noch läuft und bei ISDN-Anschlüssen, welche Telefonnummern sie haben. Diese Angaben werden unbedingt benötigt, um die Formulare richtig auszufüllen. Wir bitten die Vermieter ihre amerikanischen Mieter über diese Veranstaltung zu informieren und ggf. bei Interesse zu dieser Veranstaltung zwecks Übersetzung zu begleiten.

Falls Sie sich im Vorab schon informieren möchten, schauen Sie einfach im Internet unter www.myquix.de oder informieren Sie sich unter der kostenlosen Rufnummer 0800-7849375.

(Traub)
Ortsbürgermeister

(Martin)
Bürgermeister

Kita Obernheim-Kirchenarnbach

Vorschulkinder entdecken das Dynamikum

Am 10. September 2010 fuhren 12 Vorschulkinder der Kita Obernheim-Kirchenarnbach ins Dynamikum nach Pirmasens. Dort angekommen wurden sie von Kerstin, einer Mitarbeiterin des Dynamikums, sehr freundlich begrüßt. Mit ihr zusammen wurde nun eine Stunde lang experimentiert. Wie funktioniert eine Wippe? Was ist die Hebelkraft? All das konnten die Kinder mit Hilfe von Legos erforschen und experimentieren. Nach einer kurzen Frühstückspause wurde nun das Museum erkundet. In vielen Stationen haben die Kinder etwas über Schall, Geschwindigkeit oder den Körper gelernt. Ein Wettrennen gegen einen Elefanten, ein Haus das sich um uns dreht, all das ist im Dynamikum möglich. Nach einem leckeren Eis und einem Besuch auf dem angrenzenden Spielplatz traten die müden, aber sehr zufriedenen Kinder die Heimreise an.



Saalstadt

Sprechstunde: Ortsbürgermeister Horst Höh
nach telef. Vereinbarung, Telefon 06375/1733 oder 0175/6025425

**Breitbandversorgung
in der Ortsgemeinde Saalstadt**

Beratungstermin am Montag, dem 27.09.2010

Es ist soweit! Die Erdarbeiten für die Leerrohrverlegung auf der „Sickingerhöhe“ haben begonnen. Zeitgleich laufen bereits die Planungen der Firma INEXIO aus Saarlouis die Gemeinden mit schnel-

lem Internet zu versorgen. Die Ortsgemeinde Saalstadt wird eine der ersten Gemeinden in der Verbandsgemeinde sein, die dann mit schnellem Internet versorgt werden kann.

Deshalb findet der schon bei der ersten Informationsveranstaltung der Firma Inexio angekündigte Beratungstermin am

Montag, dem 27. September 2010
von 17.00 Uhr bis 20.00 Uhr in der Festhalle

statt.

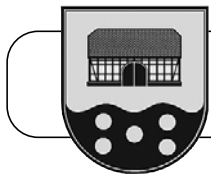
Der Ablauf des Beratungstermins ist wie folgt geplant:

Interessierte Bürgerinnen und Bürger können ab 17.00 Uhr kommen und sich einzeln beraten lassen. Es werden 2 Mitarbeiter/innen der Firma Inexio vor Ort sein, die beide getrennt für Beratungsgespräche zur Verfügung stehen. Die Bürgerinnen und Bürger können getrennt an den einzelnen Tischen Verträge ausfüllen und bei Bedarf nacheinander Fragen an die Mitarbeiter/innen stellen. Wichtig ist, dass die Bürgerinnen und Bürger wissen wie lange ihr derzeitiger Vertrag noch läuft und bei ISDN-Anschlüssen, welche Telefonnummern sie haben. Diese Angaben werden unbedingt benötigt, um die Formulare richtig auszufüllen.

Wir bitten die Vermieter ihre amerikanischen Mieter über diese Veranstaltung zu informieren und ggf. bei Interesse zu dieser Veranstaltung zwecks Übersetzung zu begleiten.

Falls Sie sich im Vorab schon informieren möchten, schauen Sie einfach im Internet unter www.myquix.de oder informieren Sie sich unter der kostenlosen Rufnummer 0800-7849375.

(Höh) (Martin)
Ortsbürgermeister Bürgermeister



Schauerberg

Sprechstunde: Ortsbürgermeister Martin Eichert

nach telefonischer Vereinbarung,
Telefon 06375/993649 oder dienstl.: 0631/3674284

Katholische Öffentliche Bücherei Weselberg

Öffnungszeiten

Mittwoch: 16.00 Uhr bis 19.00 Uhr
Freitag: 19.00 Uhr bis 20.00 Uhr
Telefon 06333/276380

Breitbandversorgung in der Ortsgemeinde Schauerberg

Beratungstermin am Mittwoch, dem 29.09.2010

Es ist soweit!

Die Erdarbeiten für die Leerrohrverlegung auf der „Sickingerhöhe“ haben begonnen. Zeitgleich laufen bereits die Planungen der Firma INEXIO aus Saarlouis die Gemeinden mit schnellem Internet zu versorgen. Die Ortsgemeinde Schauerberg wird eine der ersten Gemeinden in der Verbandsgemeinde sein, die dann mit schnellem Internet versorgt werden kann.

Deshalb findet der schon bei der ersten Informationsveranstaltung der Firma Inexio angekündigte Beratungstermin am

Mittwoch, dem 29. September 2010
von 17.00 Uhr bis 20.00 Uhr im Bürgerhaus

statt.

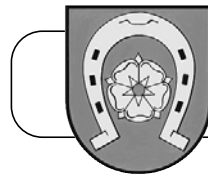
Der Ablauf des Beratungstermins ist wie folgt geplant:

Interessierte Bürgerinnen und Bürger können ab 17.00 Uhr kommen und sich einzeln beraten lassen. Es werden 2 Mitarbeiter/innen der Firma Inexio vor Ort sein, die beide getrennt für Beratungsgespräche zur Verfügung stehen. Die Bürgerinnen und Bürger können getrennt an den einzelnen Tischen Verträge ausfüllen und bei Bedarf nacheinander Fragen an die Mitarbeiter/innen stellen. Wichtig ist, dass die Bürgerinnen und Bürger wissen wie lange ihr derzeitiger Vertrag noch läuft und bei ISDN-Anschlüssen, welche Telefonnummern sie haben. Diese Angaben werden unbedingt benötigt, um die Formulare richtig auszufüllen.

Wir bitten die Vermieter ihre amerikanischen Mieter über diese Veranstaltung zu informieren und ggf. bei Interesse zu dieser Veranstaltung zwecks Übersetzung zu begleiten.

Falls Sie sich im Vorab schon informieren möchten, schauen Sie einfach im Internet unter www.myquix.de oder informieren Sie sich unter der kostenlosen Rufnummer 0800-7849375.

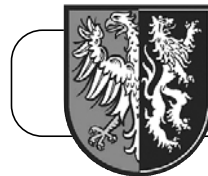
(Eichert) (Martin)
Ortsbürgermeister Bürgermeister



Schmitshausen

Sprechstunde: Ortsbürgermeister Willi Hunsicker

nach telefonischer Vereinbarung, Telefon 06375/307



Wallhalben

Sprechstunde: Ortsbürgermeister Berthold Martin

nach telefonischer Vereinbarung;
Telefon 06375/208 und 06375/921-121 (VG-Verwaltung)

Einladung

Die Mitglieder der Jagdgenossenschaft des gemeinschaftlichen Jagdbezirks Wallhalben werden hiermit zu einer Genossenschaftsversammlung für **Mittwoch, den 29. September 2010, 14.00 Uhr, ins Ludwig-Katz-Haus** eingeladen. Die Versammlung ist nicht öffentlich. Der Jagdgenossenschaft gehören alle Grundeigentümer im Bereich des gemeinschaftlichen Jagdbezirks Wallhalben nach Maßgabe des Grundflächenverzeichnisses an. Eigentümer von Grundstücken, auf denen die Jagd ruht oder nicht ausgeübt werden darf, sind insofern nicht Mitglieder der Jagdgenossenschaft.

Das Grundflächenverzeichnis (Stimmliste) liegt in der Zeit vom 11. September bis 28. September 2010 während der allgemeinen Öffnungszeiten bei der Verbandsgemeindeverwaltung Wallhalben, Hauptstraße 26, (Zimmer 104) zur Einsichtnahme aus.

Beschlüsse der Jagdgenossenschaftsversammlung bedürfen sowohl der Mehrheit der anwesenden und vertretenen Jagdgenossen als auch der Mehrheit, der bei der Beschlussfassung anwesenden und vertretenen Grundfläche.

Jagdgenossen können sich durch den Ehegatten, durch einen Verwandten gerader Linie, durch eine des Vertretenen im ständigen Dienst beschäftigte Person oder einer derselben Jagdgenossenschaft angehörenden Jagdgenossen auf Grund schriftlicher Vollmacht vertreten lassen. Mehr als drei Vollmachten darf kein Jagdgenosse in seiner Person vereinigen.

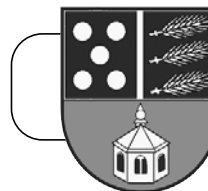
Die Genossenschaftsversammlung ist ohne Rücksicht auf die Zahl der vertretenen Stimmen beschlussfähig.

Tagesordnung

1. Aussprache zur Neuverpachtung der Jagd; Vorlage der Gebote
2. Beschluss über die Verpachtung des Jagdreviers
3. Abschluss eines neuen Pachtvertrages
4. Neuwahl eines neuen Jagdvorstehers
5. Wahl eines Beisitzers soweit erforderlich
6. Anträge und Wünsche

Wallhalben, den 06. September 2010

gez. (Jagdvorsteher, Ortsbürgermeister)



Weselberg

Katholische Öffentliche Bücherei Weselberg

Öffnungszeiten

Mittwoch: 16.00 Uhr bis 19.00 Uhr
Freitag: 19.00 Uhr bis 20.00 Uhr
Telefon 06333/276380

Dorferneuerung Weselberg

Einladung zu einer Ortsbegehung

Der Gemeinde Weselberg ist außerhalb einer Anerkennung als Schwerpunktgemeinde in der Dorferneuerung die Informations-, Bildungs- und Beratungsarbeit – **Dormoderation** - bewilligt worden. Hierzu ist eine intensive Beteiligung der Bevölkerung erforderlich, das bedeutet:

Wir brauchen Ihre Ideen und Vorstellungen im Rahmen der Dorferneuerung in der Gemeinde Weselberg.

Eine gemeinsame Ortsbegehung in allen Ortsteilen findet am **Freitag, dem 24. September 2010, um 13.30 Uhr**

Treffpunkt: Bürgermeisteramt in Weselberg

gemeinsam mit Vertretern des KOBRA-Beratungszentrums aus Landau statt.

Im Anschluss daran treffen wir uns zu einer Besprechung im Dorfgemeinschaftshaus Harsberg.

Die Bevölkerung ist zur Teilnahme herzlich eingeladen.

Hans Peter Mangold
Ortsbürgermeister

Nichtamtlicher Teil

Kirchliche Nachrichten

Prot. Kirche Herschberg

25.09.2010

19.00 Uhr Gottesdienst

26.09.2010 • Sonntag

kein Gottesdienst

Kirche Sankt Barbara Knopp

Sonntag, 26.09.2010

11.00 Uhr Amt als Jahrgedächtnis für Alois und Rosa Bernhard und verstorbene Angehörige

Dankamt zu Ehren der Muttergottes

Amt als Jahrgedächtnis für Elsa und August Metzler und Hildegard Ehresmann

Amt für Klaus Fiebe und Lucia Schneider

Freitag, 01.10.2010 • Herz-Jesu-Freitag

18.30 Uhr Amt als Jahrgedächtnis für Ferdinand und Hilda Liegl und verstorbene Angehörige

Samstag, 02.10.2010

15.00 Uhr Taufe des Kindes Jakob Käfer

Sonntag, 03.10.2010 • Erntedank (Zeitumstellung)

08.30 Uhr Amt als Jahrgedächtnis für Emma und Jakob Boßlet, Sohn Erich, Josef Auer und verstorbene Angehörige
Amt als Jahrgang für Johanna und Albert Gries und Sohn Luitpold

Der Rosenkranz wird im Oktober jeden Freitag um 18.30 Uhr und wie immer vor jeder Hl. Messe gebetet.

Kirche Maria Himmelfahrt - Labach

Da die Pfarrkirche wegen Baumaßnahmen geschlossen ist, finden die nachfolgenden Messen im Vereinslokal des Heimatvereines statt.

Sonntag, 26.09.2010

08.30 Uhr Amt als Jahrgedächtnis für Pfr. Franz Stemmler

Amt als Jahrgedächtnis für Willibald Heinz

Amt für Linde Kattler

Sonntag, 03.10.2010 • Erntedank

11.00 Uhr Amt für Alfons und Mechthilde Schneider

Amt für Pirmin und Cornelius Schneider

Amt als Jahrgedächtnis für Ernst Ochs und August und Lina Ochs

Prot. Kirchengemeinde Wiesbach, Käshofen, Krähenberg und Rosenkopf

Die Kirchengemeinde lädt herzlich zu den nächsten Gottesdiensten ein.

Samstag, 25. September 2010

19.00 Uhr Gottesdienst in Wiesbach

Sonntag, 26. September 2010

09.30 Uhr Gottesdienst in Käshofen

10.30 Uhr Gottesdienst in Rosenkopf

Freitag, 01. Oktober 2010

19.00 Uhr wkw-Gottesdienst (Jugendgottesdienst) in Wiesbach

Sonntag, 03. Oktober 2010

10.00 Uhr Erntedankfest in Wiesbach

Unsere Gemeinde im Internet: www.kiwiipfalz.de

Filialgemeinde Krähenberg, Winterbach und Niederhausen

- Maria Himmelfahrt Wiesbach -

Freitag, 24.09.2010

15.45 Uhr bis 16.45 Uhr Bürostunde im Pfarrheim

18.00 Uhr Rosenkranzgebet

18.30 Uhr hl. Messe

19.30 Uhr Singkreis Novus Cantus im DGH in Martinshöhe

Samstag, 25.09.2010

18.30 Uhr Vorabendmesse in Wiesbach mit Taufe von Jakob Franz Walter Theis

Sonntag, 26.09.2010

09.00 Uhr hl. Messe in Bechhofen

10.30 Uhr hl. Messe in Martinshöhe Taufe von Leni Jung

Mittwoch, 29.09.2010

08.00 Uhr Hl. Messe mit Laudes

17.00 Uhr bis 19.00 Uhr Bücherausleihe im Pfarrheim

Donnerstag, 30.09.2010

ab 09.00 Uhr Krankenkommunion

Pfarrbüro Martinshöhe

Tel. 06372/1486, Fax: 06372/507699

eMail: info@kath-pfarramt-martinshoehe.de

Homepage: www.pg-martinshoehe.de

Öffnungszeiten: Montag 15.00 Uhr – 17.30 Uhr, Dienstag bis Donnerstag von 09.00 Uhr – 12.00 Uhr

H. Becker, Pastoralreferent, ist zu erreichen: Tel. 06372/509214 oder 1433

Novus Cantus

Nächste Probe am Freitag, 24.09.2010, 19.30 Uhr im DGH Martinshöhe. Jeder der Lust am Singen hat, ist herzlich willkommen!

Erntedankfest

Am Sonntag, dem 03. Oktober 2010 feiern wir Erntedank in unserer Gemeinde. Daher laden wir alle zum gemütlichen Erntedankkaffee ab 14.00 Uhr ins Pfarrheim ein. Wir freuen uns auf Sie!

Prot. Kirchengemeinde Obernheim-Kirchenarnbach

Gottesdienst

Samstag, 25. September 2010

18.00 Uhr Gottesdienst in Knopp

Prot. Kirche Wallhalben

26.09.2010

10.00 Uhr Gottesdienst

Kath. Pfarrgemeinde Allerheiligen Wallhalben

Gottesdienste in Wallhalben Allerheiligen

Samstag, 26.09.2010

10.00 Uhr Hl. Messe

Donnerstag, 30.09.2010

18.30 Uhr Hl. Messe

Gottesdienste in Reifenberg St. Wendelin

Sonntag, 25.09.2010

19.00 Uhr Vorabendmesse

Gottesdienst in Schmitshausen

Dienstag, 28.09.2010

18.30 Uhr Hl. Messe

Pfarrbüro

Öffnungszeiten: montags und donnerstags von 13.00 Uhr bis 16.00 Uhr
 Tel.: 302 oder kath.pfarramt@pfarrengemeinschaft-reifenberg.de,
 www.pfarrengemeinschaft-reifenberg.de

Katholische öffentliche Bücherei Wallhalben**Öffnungszeiten:**

dienstags 15.00 Uhr bis 17.00 Uhr
 freitags 16.00 Uhr bis 18.00 Uhr
 Sie finden uns im Ludwig-Katz-Haus. Informationen unter Telefon:
 302.

**Prot. Kirchengemeinde
 Weselberg-Hermersberg**

Wochenspruch

„Aller Augen warten auf dich und du gibst ihnen ihre Speise zur rechten Zeit!“ Ps 145, 15

Gottesdienste und Veranstaltungen**Sonntag, 26.09.2010**

10.00 Uhr Gottesdienst in Hermersberg mit Vorstellung der neuen Präparanden

Montag, 27.09.2010

20.00 Uhr Kirchenchorprobe in Hermersberg

Dienstag, 28.09.2010

15.00 Uhr Präparandenunterricht in Höheinöd
 19.00 Uhr Bastelkreis in Hermersberg

Mittwoch, 29.09.2010

15.30 Uhr Kindergruppe „Orgelpfeifen“ in Höheinöd

Donnerstag, 30.09.2010

15.30 Uhr Konfirmandenunterricht in Hermersberg

Sonntag, 03.10.2010 (Erntedankfest)

10.15 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl
 * * * * *

Bastelkreis Hermersberg

Unser Hermersberger Bastelkreis trifft sich wieder regelmäßig dienstags um 19.00 Uhr im Pfarrhaus, um den Adventsbasar vorzubereiten. Wer gerne mitbasteln möchte, ist zu unseren Treffen herzlich eingeladen.

Alle Veranstaltungen außer den Gottesdiensten finden in Hermersberg im Gemeinderaum des Pfarrhauses und in Höheinöd im Gemeindesaal der Kirche statt.

Bei Anfragen wenden Sie sich bitte an das Prot. Pfarramt Höheinöd (Tel.: 06333-2310, Fax: 06333-276947)

Prot. Pfarramt Winterbach**Gottesdienstzeiten****26. September 2010**

11.00 Uhr Sonder-Gottesdienst für die ganze Familie, mit den Kindern der Kindertagesstätte Winterbach, anschließend ist ein Imbiss geplant

03. Oktober 2010

10.00 Uhr Gottesdienst zum Erntedankfest mit der Feier des Abendmahles

Kindergottesdienst

Der nächste KiGo ist am 03. Oktober 2010.

Kleidersammlung für Bethel • 11. – 16. Oktober 2010

Unsere Kirchengemeinde sammelt wieder für die Diakonieanstalten in Bethel. In der Zeit vom Montag, dem 11. Oktober bis Samstag, den 16. Oktober 2010 können wieder Kleider abgegeben werden. Kleidersäcke sind im Pfarramt erhältlich. Abgabeort für die Kleidersäcke: Johannes-Zwick-Gemeindehaus (Jugendheim).

Verbandsgemeinde Nachrichten und Hinweise

Bürgerinitiative für den Erhalt der Verbandsgemeinde Wallhalben

Es geht um die Zukunft unserer Verbandsgemeinde - Ja zur Verbandsgemeinde Wallhalben -

**Teilnahme am Sternmarsch mit anschließender Kundgebung · Herzliche Einladung
 Liebe Bürgerinnen und Bürger der Verbandsgemeinde Wallhalben**

Auch nach der Verabschiedung des Ersten Landesgesetzes zur Kommunal- und Verwaltungsreform durch den Landtag Rheinland-Pfalz setzen wir uns weiterhin für den Erhalt der Verbandsgemeinde Wallhalben ein. Es gibt genügend Argumente, die für einen Fortbestand unserer schönen Verbandsgemeinde sprechen.

Nach dem Sternmarsch zum Hambacher Schloss im Mai des vergangenen Jahres, der Bürgerversammlung mit Minister Karl Peter Bruch im April und der Teilnahme am Protestmarsch in Mainz möchten wir in einer weiteren Veranstaltung unsere Solidarität bekunden.

Hiermit laden wir Sie ein zur Teilnahme am

**„Sternmarsch“ nach Wallhalben mit anschließender Kundgebung
 am Samstag, dem 02. Oktober 2010, 15.30 Uhr auf dem Dorfplatz in Wallhalben**

Es ist geplant, dass die Bürgerinnen und Bürger von zentralen Sammelpunkten aus losmarschieren um sich dann gemeinsam in Wallhalben auf dem Dorfplatz zu treffen. Für diejenigen, die sich einen längeren Fußmarsch nicht mehr zumuten möchten, besteht natürlich auch die Möglichkeit nur die Kundgebung auf dem Dorfplatz zu besuchen.

Nähere Informationen hinsichtlich der Sammelpunkte und Abmarschzeiten werden noch bekannt gegeben.

Wir freuen uns auf eine zahlreiche Beteiligung. Zeigen Sie Ihre Solidarität. Wir brauchen Sie!

Weitere Infos finden Sie unter www.vg-Wallhalben.de

Bürgerinitiative für den Erhalt der Verbandsgemeinde Wallhalben

Walter Lenhard, 1. Vorsitzender



K o n z e r t

mit Schülern aus der
Verbandsgemeinde
Wallhalben

07.10.2010, 19.00 Uhr
Rathaussaal Wallhalben



Eintritt frei!

Landkreis Südwestpfalz

Stellenausschreibung

Der Landkreis Südwestpfalz sucht für die Realschule plus Wallhalben eine

Aushilfsreinigungskraft
- zur Wahrnehmung von Krankheitsvertretungen -
(Arbeitszeit: 2,75 Std./tägl. bei 5 Tage-Woche)

Interessenten werden gebeten, ihre Bewerbung - mit den üblichen Unterlagen (Lebenslauf, Beschäftigungs-/Zeugnisse) bis 30.09.2010 zu richten an:

Kreisverwaltung Südwestpfalz
- Abt. Zentrale Aufgaben und Schulen -
Postfach 2265
66930 Pirmasens

Ferienfreizeit "Stress lass nach - in den Ferien"

Der Landkreis Südwestpfalz bietet in den Herbstferien eine Freizeit für Mädchen ab 11 Jahren an. Vom 17. bis 22. Oktober 2010 geht es bei dieser Wellness- und Sportfreizeit nach Wiehl (bei Köln). Auf dem Programm stehen u.a. Yoga, Sauna für Kids, Maxi-Kicker, Massage, Streetball und verschiedene Ausflüge. In dem Betrag von 190 € pro Teilnehmer sind die Busfahrt, fünf Übernachtungen mit Vollverpflegung in der Jugendherberge sowie die Betreuung enthalten. Anmeldungen nimmt die Kreisjugendpflege, Nicole Schöfer, Tel.: 06331/809-131 entgegen.

Biosphärenmenü

Im Rahmen der diesjährigen Biosphärentage laden wieder viele Gaststätten im Biosphärenreservat Pfälzerwald/Nordvogesen von 01. bis 10. Oktober 2010 zum Genuss eines Biosphärenmenüs ein. Aus regional erzeugten Lebensmitteln stellen die 24 beteiligten Restaurants individuelle Menüs zusammen, die die Vielfalt der Landschaften im Pfälzerwald widerspiegeln. Auf den Wiesen halten vor allem Robustrinder wie Galloways, Highland-Cattles, Glanrinder sowie Schafe verschiedener Rassen Kräuter und Gras kurz und leisten einen großen Beitrag zur Offenlandhaltung und somit zum Erhalt der abwechslungsreichen Landschaft. Diese Tiere bereichern die Speisekarten der Region, ebenso wie das Wildbret aus dem größten zusammenhängenden Waldgebiet Westeuropas. Ergänzt werden die Fleischgerichte um weitere regional erzeugte Lebensmittel wie Forellen, Käse und Kürbisse, Gemüse und Kartoffeln aus den unmittelbar benachbarten Regionen der Vorderpfalz und der Sickinger Höhe.

Die Aktion „Biosphärenmenü“ wird koordiniert vom Landkreis Südwestpfalz, dem Bündnis Ländlicher Raum und dem Naturpark Pfälzerwald. Sie ist ein Teil der jährlich stattfindenden Biosphärentage, die mit verschiedenen Veranstaltungen die ganze Schönheit und Vielfalt des Biosphärenreservates erlebbar machen. Ein Informationsblatt mit den Adressen der beteiligten Gasthäuser sowie weitere Informationen zu den Biosphärentagen kann über folgende Internetseiten heruntergeladen werden: www.wandermarathon-pfalz.de, www.pfaelzerwald.de und www.sudwestpfalz-touristik.de.

Impfwochen für Schüler

Kreisverwaltung bietet umfassende Informationen

Zwei Impfwochen bietet die Kreisverwaltung Südwestpfalz, Abteilung Gesundheitswesen, auch in diesem Jahr wieder für Schüler ab der siebten Klasse an: vom 27. September bis 01. Oktober 2010 in Zweibrücken, Maxstraße 1, Konferenzraum im Gebäude der Sparkasse Südwestpfalz und vom 04. bis 08. Oktober 2010 im Fraktionszimmer der Kreisverwaltung in Pirmasens, Unterer Sommerwaldweg 40 - 42. Neben den Gesundheitswochen sind die Impfwochen ein weiteres kostenloses Angebot der Kreisverwaltung zur Prävention und Gesundheitsförderung.

Viele Infektionskrankheiten, gegen die in Deutschland geimpft wird, sind besonders Jugendlichen völlig unbekannt. Hintergrundinformationen, wie extrem wichtig ein vollständiger Impfschutz ist, fehlen. Dies führt häufig dazu, dass sich bereits in der Pubertät die ersten Impflücken zeigen, obwohl Impfungen bis zum 18. Lebensjahr in der Regel von den Krankenkassen übernommen werden.

Ziel der Impfwochen ist, umfassend zu informieren und aufzuklären. Für jeden Teilnehmer (Schüler und Lehrer) wird nach Vorlage des Impfausweises eine persönliche Impfpflichtung ausgestellt, die beim Arzt des Vertrauens umgesetzt werden kann. Es gibt Vorträge zu den Themen Kinderkrankheiten, Hepatitiden, Diphtherie, Tetanus, Polio und Humane Papillomviren. Eine Diskussion und die Beantwortung von Fragen der Schüler schließt sich an. In zwei Blöcken (08.30 bis 09.45 Uhr und 10.15 bis 11.30 Uhr) werden jeweils eine oder zwei Schulklassen angenommen. Auch Einzelanmeldungen von interessierten Jugendlichen sind möglich.

Weitere Informationen erteilt Dr. Martina Becker, Ärztin bei der Kreisverwaltung Südwestpfalz, Abteilung Gesundheitswesen, Dienststelle Zweibrücken, unter Telefon 06332/8061-17.

Kfz-Versicherung vergleichen bei der VR-Bank Westpfalz

Vom 30. September bis 02. Oktober 2010 dreht sich bei der VR-Bank Westpfalz alles rund um das Thema Kfz. An diesen Tagen lädt Sie das Team der VR-Bank sowie die Experten der R+V Versicherung zu einer kostenlosen Überprüfung Ihrer Kfz-Versicherung ein. Viele Versicherte zahlen zu hohe Beiträge, obwohl es vernünftige Alternativen gibt und ein Vergleich dauert gar nicht lange. Wer seinen Kfz-Schein und eine aktuelle Beitragsrechnung mitbringt, erhält innerhalb fünf Minuten ein passendes Alternativangebot und kann dann entscheiden, ob er wechseln will. Der Stichtag ist der 30.11.2010. Das Praktische dabei: die R+V Versicherung übernimmt die komplette Abwicklung.

Vergleichen lohnt und spart bares Geld!

Wussten Sie schon? Mitglieder der VR-Bank erhalten einen Sonderrabatt! Sie finden unser Team vom 30.09. - 02.10.2010 im Eingangsbereich des Wallalbmärkts (im Bruch 11). Fragen beantworten wir Ihnen vor Ort und zu gewinnen gibt es auch etwas.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch

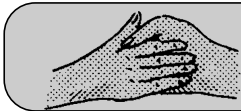
Schülerkonzertreihe beginnt wieder

Am Montag, dem 27. September 2010 eröffnet die Kreismusikschule die diesjährige Reihe der Schülerkonzerte durch alle acht Verbandsgemeinden mit der Verbandsgemeinde Thaleschweiler-Fröschen im Bürgerhaus in Höheinöd.

Weitere Termine sind:

Dienstag, 28. September 2010,
in Eppenbrunn, Haus des Gastes
Donnerstag, 30. September 2010,
in Wald Fischbach-Burgalben, Bürgerhaus Schuhfabrik
Dienstag, 05. Oktober 2010,
in Dellfeld, Bürgerhaus
Mittwoch, 06. Oktober 2010,
in Münchweiler, Bürgerhaus
Donnerstag, 07. Oktober 2010,
in Wallhalben, Rathaussaal der Verbandsgemeinde
Mittwoch, 03. November 2010,
in Hauenstein, Grundschule
Donnerstag, 04. November 2010,
in Dahn, Haus des Gastes

Alle Konzerte beginnen um 19.00 Uhr. Der Eintritt ist frei. Die Lehrkräfte stellen bei den Konzerten eine Auswahl besonderer Talente aus über 800 Instrumental- und Gesangsschülern der Kreismusikschule vor. Das Musikprogramm ist abwechslungsreich und wird von den Musikschülern schwungvoll dargeboten.



Soziales

Pflegestützpunkt Waldfischbach-Burgalben

Was bedeutet Verhinderungspflege?

Sie brauchen ab und an eine kurze Erholungspause und möchten sicher sein, dass alles Zuhause gut versorgt wird, auch ohne Sie! Sie brauchen ab und an Unterstützung, wenn Sie krank sind oder in den Urlaub fahren.

In diesen Fällen können Sie, wenn Sie ein halbes Jahr einen Angehörigen zuhause gepflegt haben (seit Anerkennung der Pflegestufe), die Verhinderungspflege der Pflegeversicherung in Anspruch nehmen.

Seit 01.01.2010 stellt die Pflegekasse 1510,- Euro zur Verfügung.

Bei auftauchenden Fragen freuen wir uns über einen Anruf von Ihnen. Wir beraten Sie auch gerne bei Ihnen zuhause kostenlos, vertraulich und trägerübergreifend.

Über die individuelle Beratung hinaus bieten wir Informationsveranstaltungen für interessierte Vereine und Gruppen an.

Gerne können Sie uns anrufen!

Wir freuen uns über ein Gespräch mit Ihnen.

Ihre Ansprechpartner: Petra Kumschlies, Angelo Lizzi

Pflegestützpunkt Waldfischbach-Burgalben

Heinestr. 6, 67714 Waldfischbach-Burgalben

unter der Rufnummer 06333/77259 oder

Fax: 06333/77257 oder

e-mail: beko.waldfischbach@gmx.net

Sprechzeiten in den Verbandsgemeinden:

Rodalben:

Bitte Zimmer an der Zentrale erfragen, Danke!

Nächster Termin:

Mittwoch, 13. Oktober 2010, von 14.00 - 16.00 Uhr

Wallhalben:

Zimmer 116,

Nächster Termin:

Dienstag, 12. Oktober 2010, von 14.00 - 16.00 Uhr

Waldfischbach-Burgalben:

Montag bis Freitag von 08.30 Uhr bis 12.00 Uhr und nach Vereinbarung

Johanniter-Unfall-Hilfe e.V.

Neues Kursangebot der Johanniter - Outdoor Erste Hilfe

Was tun, wenn der Knöchel verstaucht ist und es noch ein Weilchen dauert bis zur nächsten Hütte? Bein gebrochen, aber kein Gips dabei? Oder Hut vergessen und nun einen Sonnenstich? – Ein Kurs bei den Johannitern kann helfen solche Situationen zu meistern. In Kooperation mit dem CVJM Otterberg bieten die Johanniter Westpfalz erstmals einen Kurs zur Outdoor-Erste Hilfe an. Der Kurs richtet sich an alle, die gerne und viel draußen sind und für brenzlige Situationen gerüstet sein wollen – egal ob beim Klettern, Wandern oder Fahrrad fahren.

Zwei Tage wird Erste Hilfe im freien Gelände geübt – und das bei Wind und Wetter und ohne große Notfallausrüstung. Von A wie Ausstattung für Wandertouren bis Z wie Zeckenstich ist alles dabei. Dabei wird Wert darauf gelegt, gemeinsam zu probieren und zu erfahren, wie Erste Hilfe draußen funktionieren kann. Ganz nebenbei werden dabei auch die Standards der Ersten Hilfe – wie Stabile Seitenlage oder Reanimation - noch mal aufgefrischt. Daher eignet sich der Kurs auch für alle, die einen Erste Hilfe Kurs brauchen und diesen einfach mal etwas anders erleben wollen.

Veranstaltungsort ist das Gelände des CVJM, Johannisstraße 31/32 in Otterberg. Anmeldungen nimmt Herr Rosenthal vom CVJM bis zum 02. Oktober 2010 entgegen, entweder per Mail (Ronald.Rosenthal@cvjm-pfalz.de) oder telefonisch (06301-715012). Für alle inhaltlichen Fragen steht Interessenten Nicole Hofmeister-Mielke, Ausbilderin bei den Johannitern, zur Verfügung (Nicole.Hofmeister-Mielke@juhhrs.de oder 0176-6401152).

Da die Teilnehmerzahl begrenzt ist, lohnt sich eine rasche Anmeldung! Die Kosten für den Kurs betragen 75 € (für Schüler 45 €); für die Übernachtung stehen Mehrbettzimmer (45 €) und Doppelzimmer zur Verfügung (50 €).

Bei Bedarf besteht auch die Möglichkeit eine Kinderbetreuung in Anspruch zu nehmen und darüber hinaus gibt es Gelegenheit an einem Schnupper-Kletter-Kurs des CVJM teilzunehmen.

Zu Hause wohnen statt im Pflegeheim

Der Hausnotruf bringt Sicherheit und reduziert Kosten im Gesundheitswesen

75 Prozent der Deutschen setzen im Alter auf Selbstständigkeit und Unabhängigkeit. Das ergab eine von den Johannitern in Auftrag gegebene repräsentative forsa-Studie zum Thema „Leben im Alter“. Die heute 40 bis 60-Jährigen - und damit die kommende Seniorengeneration - sind zudem bestens darüber informiert, wie das Leben im Alter sicherer gestaltet werden kann. So kennen bereits 83 Prozent der Befragten den Hausnotruf.

Das Hausnotrufsystem besteht aus zwei Geräten: einem kleinen Sender, so groß wie eine Armbanduhr und einem Telefon als Hauptgerät. Der Sender wird am Arm oder als Halskette getragen. Auf Knopfdruck wird eine direkte Sprechverbindung zur Johanniter-Hausnotrufzentrale hergestellt und dort wird für schnelle Hilfe gesorgt.

Eine weitere, im Frühjahr von der „Initiative Hausnotruf“ veröffentlichte Studie zeigt, dass eine Ausstattung aller Personen in ambulanter Pflege mit dem Hausnotruf nicht nur schnell Hilfe gewährleistet, sondern auch enorme Kosteneinsparungen im Gesundheitssystem mit sich bringen würde. Die „Initiative Hausnotruf“ ist ein Zusammenschluss von Hilfsorganisationen, unter ihnen die Johanniter sowie von führenden Anbietern von Hausnotrufsystemen.

Von den Pflegekassen werden die Gebühren für den Hausnotruf derzeit nur in geprüften Fällen übernommen. Nach Berechnungen des von der „Initiative Hausnotruf“ beauftragten Studieninstituts „Aproxima“ kann bei einem jährlichen Mehraufwand von 340 Millionen Euro zur Ausstattung aller Pflegebedürftigen mit einem Hausnotruf bis zu einer Milliarde Pflegekosten pro Jahr eingespart werden. Die Berechnung des Sparpotentials beruht auf der Annahme, dass der Hausnotruf für zehn bis 20 Prozent der in eine Pflegestufe eingruppierten Senioren den Übergang von der ambulanten in die stationäre Pflege um bis zu sechs Monate verzögert.

Während der Aktion „Sicherheitswochen“ vom 20. September bis zum 31. Oktober 2010 können Interessierte bei den Johannitern den Hausnotruf vier Wochen lang kostenlos testen.

Weitere Informationen gibt es gebührenfrei unter Tel. 0800 3233 800 und unter www.johanniter-hausnotruf.de.

Goldene Regeln für den Umgang mit Pilzen

KKH-Allianz warnt vor Doppelpängern

Wem läuft beim Zubereiten einer Pfifferlingsrahmsuppe oder einer Steinpilzpfanne nicht das Wasser im Mund zusammen. Sind die Pilze dafür selbst gesammelt, ist der kulinarische Genuss besonders groß. Wer allerdings unerfahren mit dem Sammeln von Pilzen ist, sollte darauf verzichten. „Die Natur hält eine Reihe schwer unterscheidbarer Doppelpänger parat“, warnt Matthias Resch, Gebietsleiter der KKH-Allianz in Herschberg. „Da reicht der Blick in ein Pilzbestimmungsbuch nicht aus, um einen Speise- von einem Giftpilz zu unterscheiden.“ Klassisches Beispiel: der giftige Knollenblätterpilz, der Champignons zum Verwechseln ähnlich sieht. Daher sollte jeder Regel Nummer 1 im Umgang mit Pilzen beachten: Niemals unbestimmte Pilze essen, sondern nur Pilze, die man zu 100 Prozent kennt!

Pilze sind echte Fitmacher. Sie sind reich an Ballaststoffen, Folsäure und Vitaminen und zudem kalorienarm. Wer ihren hohen Nährwert erhalten möchte, sollte einige Regeln im Umgang mit Pfifferlingen, Maronen, Steinpilzen & Co. beachten.

Pilze

- am besten in einem Korb sammeln bzw. transportieren, niemals in einem Plastikebeutel, denn darin kann sich Feuchtigkeit bilden.
- beim Kauf im Supermarkt oder beim Gemüsehändler auf Frische und Unversehrtheit prüfen. Nicht nur ungenießbare, auch alte oder verdorbene Pilze lösen häufig Lebensmittelvergiftungen aus.
- frisch zubereiten, da sie durch ihren hohen Wasser- und Eiweißgehalt schnell verderben.
- nicht mit Wasser waschen, sondern sorgfältig mit einer kleinen Bürste von Erde und Schmutz befreien.
- niemals roh essen und stets ausreichend garen. Auch essbare Pilze können weniger harmlose Giftstoffe enthalten, die erst durch Erhitzen zerstört werden.
- nicht länger aufbewahren, falls doch, dann trocknen, einlegen oder einfrieren.

Kommt es trotz aller Vorsicht nach dem Pilzverzehr doch zu Vergiftungserscheinungen wie Übelkeit, Durchfall oder Erbrechen, rät Matthias Resch zu folgenden Sofortmaßnahmen:

- Ruhe bewahren und vor allem den Betroffenen beruhigen.
- Umgehend einen Arzt oder Notarzt rufen oder sich an die Giftnformationszentralen wenden. Die Telefonnummern dafür sollten griffbereit sein. Über den kostenfreien Handyservice „Gesund Mobil“ können KKH-Allianz Versicherte die Giftzentralen auch direkt über Notruf-Kontakte im Handy-Programm anwählen.

- Keine Milch reichen, da sie die Aufnahme von Giften sogar häufig fördert.
- Kein Erbrechen auslösen. Das kann bedrohliche Kreislaufreaktionen hervorrufen.
- Speisereste oder auch Erbrochenes mit zum Arzt nehmen. Damit lässt sich die Vergiftung leichter einschätzen und gezielter behandeln.

Noch ein Tipp: Auch geübte Pilzsammler sollten eine Pilzberatungsstelle aufsuchen, falls sie sich mal nicht sicher sind. Pilzsachverständige, die Pilze meist ehrenamtlich und kostenlos begutachten, werden durch Giftnotrufzentralen, Gesundheitsämter oder auch Forstbetriebe vermittelt.

DKMS Deutsche Knochenmarkspenderdatei

Hilfe für Dirk und andere

Typisierungsaktion in Niederhausen

Dirk aus Saarbrücken ist an Leukämie erkrankt. Um ihm und anderen Patienten zu helfen, veranstalten Freunde und Bekannte gemeinsam mit der DKMS Deutsche Knochenmarkspenderdatei gemeinnützige Gesellschaft mbH am 26.09.2010 eine Typisierungsaktion.

Alle 45 Minuten erkrankt in Deutschland ein Mensch neu an Leukämie. Darunter auch der 41-jährige Dirk. Für den Vater der 3 Monate alten Pauline, ist die Übertragung von gesunden Stammzellen eines passenden Spenders die einzige Überlebenschance.

Für eine erfolgreiche Transplantation müssen die Gewebemerkmale des Stammzellspenders nahezu vollständig mit denen des Patienten übereinstimmen. Ein Patient mit einer häufigen Kombination der Gewebemerkmale kann unter 20.000 Menschen einen passenden Spender finden, bei sehr seltenen Merkmalskombinationen bleibt die Suche oftmals unter mehreren Millionen erfolglos. Für jeden fünften Patienten kann kein passender Spender gefunden werden. Obwohl in der DKMS als weltweit größte Datei mehr als zwei Millionen Menschen als potenzielle Stammzellspender registriert sind, konnte für Dirk bislang nicht der zu 100% passende Spender gefunden werden. Deshalb wenden sich seine Freunde und Bekannte gemeinsam mit der DKMS an die Bevölkerung mit der Bitte um Hilfe und Unterstützung. Jeder, der sich typisieren lässt, ist eine Chance für die Patienten weltweit und kann vielleicht schon morgen zum Lebensspender werden. Lassen sich typisieren.

Jeder Einzelne zählt!

Sonntag, den 26. September 2010

von 10:00 bis 14:00 Uhr

**Dorfgemeinschaftshaus Winterbach
Felsentaler Str. 1, 66484 Winterbach**

Mitmachen kann jeder zwischen 18 und 55 Jahren, der in guter gesundheitlicher Verfassung ist. Nach dem Ausfüllen einer Einverständniserklärung werden dem Spender fünf Milliliter Blut abgenommen, welches dann auf seine Gewebemerkmale untersucht wird. Spender, die sich bereits in der Vergangenheit bei einer Aktion typisieren ließen, brauchen nicht erneut an der Registrierung teilnehmen. Ihre Daten stehen weiter für alle Patienten zur Verfügung.

Ohne finanzielle Unterstützung ist keine Hilfe möglich!

Die Registrierung und Typisierung eines Spenders kostet die DKMS 50 Euro. Als gemeinnützige Gesellschaft ist die DKMS bei der Spenderneugewinnung allein auf Geldspenden angewiesen. Um die geplante Aktion überhaupt durchführen zu können, benötigen wir Ihre finanzielle Unterstützung! **Jeder Euro zählt!**

Spendenkonto 110954000

**bei der Bank 1 Saar eG,
BLZ 591 900 00**

Der Weg zum Stammzellspender:

Knochenmark ist nicht gleich Rückenmark!

Leider ist der Irrtum heute noch immer weit verbreitet, dass eine Stammzell- bzw. Knochenmarkspende für den Spender ein hohes Risiko birgt. Knochenmark wird häufig mit dem Rückenmark verwechselt, die Gefahr einer Querschnittslähmung ist jedoch in keinem Fall gegeben.

Nachfolgend werden die beiden Verfahren der Stammzellspender näher erläutert.

Die periphere Stammzellentnahme

- Dem Spender wird über 5 Tage ein körpereigener, hormonähnlicher Stoff (Wachstumsfaktor G-CSF) verabreicht. Dieses Medikament regt die Produktion der Stammzellen an, die dann über ein spezielles Verfahren direkt aus dem Blut gewonnen werden.
- Ein stationärer Aufenthalt ist nicht notwendig.
- Dieses Verfahren wird bei DKMS-Spendern seit 1996 angewandt. Nach heutigem Stand der Forschung wird das Risiko der Langzeitnebenwirkungen als gering eingeschätzt.
- Während der Einnahme des Medikamentes können grippeähnliche Symptome auftreten.

Die Knochenmarkentnahme

- Zur Knochenmarkentnahme verbleibt der Spender für 2 - 3 Tage im Krankenhaus.
- Unter Vollnarkose werden ihm aus dem Beckenknochen ca. 5% des Knochenmarks entnommen und dem Patienten übertragen.

- Beim Spender bildet sich das Knochenmark innerhalb von 2 Wochen vollständig nach.
- Nach der Entnahme kann für ein paar Tage ein lokaler Wundschmerz bestehen.
- Das Risiko beschränkt sich bei dieser Methode auf das übliche Narkoserisiko.

Die Entscheidung, welches Verfahren zur Stammzellgewinnung beim Spender angewandt wird, richtet sich nach den Belangen des Patienten. Nach Möglichkeit wird aber auf die Wünsche des Spenders Rücksicht genommen. Bei beiden Verfahren werden der Verdienstausschlag und alle anderen Kosten des Spenders von der Krankenkasse des Patienten übernommen.

Vereine/Verbände

Arbeitsgruppe Vermisstenforschung

Gemeinde Steinalben erhält Auszeichnung des Volksbundes

Am Sonntag, 26.09.2010, um 10.00 Uhr erhält die Gemeinde Steinalben im Rahmen einer kleinen Feierstunde eine Auszeichnung des Volksbundes Deutsche Kriegsgräberfürsorge. Die Überreichung erfolgt durch Uwe Benkel, den Beauftragten des Volksbundes.

Verbunden mit der Ausstellung ist eine Ausstellung der Arbeitsgruppe Vermisstenforschung. Die Ausstellung beinhaltet neben Bildtafeln und Ausstellungsexponaten von Flugzeugbergungen auch einen Vortrag zu den Flugzeugabstürzen in der Verbandsgemeinde Wald Fischbach-Burgalben sowie die neuesten Projekte der Gruppe (Flugzeugfund bei Laumersheim, Panzerfund bei Horbach). Besonders interessieren wird auch der Bericht über die Bergung von Teilen eines deutschen Flugzeuges bei Steinalben.

Die Veranstaltung beginnt um 10.00 Uhr in der Moosalhalle und läuft bis 18.00 Uhr. Für Getränke und kleine Häppchen sowie Kaffee und Kuchen sorgt der Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr Steinalben. Zu dieser Veranstaltung mit kostenlosem Eintritt zur Ausstellung ist die gesamte Bevölkerung herzlich eingeladen.

Nähere Infos bei Uwe Benkel, Tel: 06333/602570 oder Ortsbürgermeister Hans-Peter Peifer.

Förderverein der Grundschule Thaleischweiler-Fröschen und Prot. Kindergarten Thaleischweiler-Fröschen

Basar "Rund ums Kind"

Der Förderverein der Grundschule Thaleischweiler-Fröschen veranstaltet zusammen mit dem protestantischen Kindergarten Thaleischweiler-Fröschen am **Samstag, dem 02. Oktober 2010 von 13:00 Uhr bis 16:00 Uhr in der Turnhalle der Grundschule** einen Basar "Rund ums Kind".

An 36 Verkaufsständen bieten Eltern Kleidung, Spielsachen und Gebrauchsgegenstände vom Baby bis zum Teenie an.

8 Kindertische ergänzen das Angebot.

Inge Helfrich vom „Kleinen Laden“ in Thaleischweiler wird während der Veranstaltung im Pavillon der Grundschule mit den Kindern zum Thema „Herbst“ basteln.

Die Cafeteria bietet für die Besucher Kaffee und Kuchen, Brötchen und kalte Getränke an.

Faszination Märchen erzählen

Viel Freude hatten die Kinder bei der Abschlussveranstaltung des Lesesommers am Freitag, 27.08.2010 in der Gemeindebücherei in Höheinöd. Zwei unserer Vereinsmitglieder waren dabei um die Kinder mit Märchen und Luftballontieren zu begeistern. Knapp 20 Kinder, etwa im Alter zwischen 6 und 12 hörten sich zwei Geschichten an und waren voll gespannt und aktiv dabei.

Volksmärchen waren bis zur Ankunft gedruckter Texte und Medien eine volksläufig-unterhaltsame Erzählung meist wunderbaren Inhalts. Kollektiv im Gedächtnis des Volkes vorhanden, wurden sie von einem Erzähler dem Hörerkreis, oft mit ausgeprägter Gestik und Mimik, dargebracht. Die mündliche Überlieferung bedingte das Auftreten von Textvariationen, so dass selbst bekannte Geschichten immer wieder neu anzuhören waren.

Inzwischen hat die Psychologie Märchen als therapeutisches Mittel entdeckt um Kinderseelen zu heilen und in Erwachsenen das innere Kind zu wecken.

Was heute wieder neu entdeckt wurde, wusste man früher ganz selbstverständlich: Dass Märchen bilden und erziehen, Weisheit und Wissen vermitteln, Zuversicht, Hoffnung und Stärke.

Wer noch nicht erlebt hat, welche Faszination es bedeuten kann in einer großen Gruppe einem Märchen, einer Geschichte zu lauschen, der kann unsere Märchenerzählerin buchen. Gerne bieten wir diesen alten Brauch gegen eine kleine Spende für die Vereinskasse und Fahrkostenerstattung an. Ansprechpartner Frau Birgit Wenzel, Tel. 06375-993748.

Fachtag im Jugendraum Quo Vadis

Am 27.10.2010 bzw. am 10.11.2010 (Ausweichtermin) findet ein Fachtag zum Thema Rechte Ideologie und praktische Handlungskompetenz im Jugendraum Quo Vadis in Landstuhl statt. Der Projekttag richtet sich an Lehrer/innen, Ausbilder/innen und Multiplikator/innen, die in der Jugend- und Verbandsarbeit oder in der Erwachsenenbildung tätig sind. Der Fachtag dauert von 10.00 - 18.00 Uhr. Für Getränke und ein warmes Mittagessen ist gesorgt. Anmeldungen bitte an Jugendraum Quo Vadis, Am Rathaus 12, 66849 Landstuhl, Tel. 06371/60016, Fax 06371/619599 oder e-mail jugendraum.quo.vadis.@gmail.com.



Bildung

Ausbildungswerkstatt beim Elektronikzentrum der Bundeswehr in Bad Bergzabern

Die Ausbildungswerkstatt beim Elektronikzentrum der Bundeswehr in Bad Bergzabern bildet auch im kommenden Jahr wieder aus. Zum Ausbildungsbeginn am 01.09.2011 werden wieder 24 Schülerinnen und Schüler in die Berufsausbildung zum/zur

Elektroniker/-in für Geräte und Systeme

eingestellt. Wer im kommenden Jahr einen Hauptschulabschluss oder die Mittlere Reife erwirbt und mindestens befriedigende Noten in Deutsch, Mathematik, Englisch und Physik hat, kann sich bereits jetzt für diese anspruchsvolle Ausbildung bewerben. Die aussagefähigen Bewerbungen (einschließlich Lebenslauf, Zeugnisse der beiden letzten Schuljahre und Zeugnisse über durchgeführte Praktika) sind an folgende Adresse zu senden:

Bundeswehr-Dienstleistungszentrum Mainz
Rheinallee 111
55118 Mainz

Aus Kostengründen kann eine Rücksendung Ihrer Bewerbungsunterlagen grundsätzlich nicht erfolgen. Es sollten daher keine Originale sowie Schnellhefter, Sichthüllen etc. eingereicht werden.

Vermessungs- und Katasterverwaltung Rheinland-Pfalz Vermessungstechnikerin/Vermessungstechniker Geomatikerin/Geomatiker Ausbildung 2011

Die Vermessungs- und Katasterverwaltung Rheinland-Pfalz bildet ab dem 01.08.2011 an verschiedenen Vermessungs- und Katasterämtern des Landes aus. Mögliche Ausbildungsstellen sind die Ämter:

Alzey, Bad Neuenahr-Ahrweiler, Bad Kreuznach, Bernkastel-Kues, Birkenfeld, Landau in der Pfalz, Mayen, Neuwied, Ludwigshafen am Rhein, Neustadt an der Weinstraße, Prüm, Simmern, Westerbürg und Wissen, wobei die Ausbildungsstellen **Mayen, Neuwied** und/oder **Westerbürg** für die Ausbildung im Ausbildungsberuf „**Geomatiker/in**“ vorgehalten werden.

Wir sind

eine moderne Dienstleistungsbehörde des Landes. Unsere Aufgabengebiete umfassen neben der Vermessung und Registrierung des Grund und Bodens, die Bewertung und Neuordnung von Grundstücken, auch die Bereitstellung von Geobasisinformationen und digitalen Karten. Unsere Arbeit steht in enger Verzahnung zu Aufgaben anderer Behörden bzw. der freien Wirtschaft. Hierbei kommen moderne Informations- und Kommunikationseinrichtungen sowie die elektronische Datenverarbeitung zum Einsatz.

Wir erwarten

Auszubildende mit einem Haupt-/Realschulabschluss oder Abitur, wobei die Noten in den Fächern Mathematik und Deutsch überdurchschnittliche Leistungen ausweisen sollten. Gleichzeitig erwarten wir von unseren Auszubildenden Einsatzbereitschaft, Flexibilität, Aufgeschlossenheit und engagierte Mitarbeit.

Wir bieten

eine interessante, zielgerichtete und zukunftsweisende Ausbildung, die 3 Jahre umfasst.

Interesse?

Für weitere Informationen sprechen Sie bitte Herrn Biehl, Tel: 0261/492-402, an. Bewerbungen mit **handgeschriebenem** Lebenslauf, Lichtbild und dem Halb- und Jahreszeugnis 2010 bitte unter Nennung eines für Sie in Frage kommenden Ausbildungsamtes bis 05.10.2010 senden an das Landesamt für Vermessung und Geobasisinformation Rheinland-Pfalz Fachbereich 13 Ferdinand-Sauerbruch-Straße 15 56073 Koblenz <http://www.lvermgeo.rlp.de>



Behörden

Sprechtage für Existenzgründer im Gesundheitswesen

Am 05. Oktober 2010 findet im Rahmen der Gründersprechtag des Einheitlichen Ansprechpartners (EAP) der Struktur- und Genehmigungsdirektion Süd ein weiterer Informationstag statt. Von 09.00 Uhr bis 17.00 Uhr können sich Gründungsinteressierte aus dem Gesundheitswesen kostenfrei beraten lassen. Dabei informiert der Einheitliche Ansprechpartner insbesondere zu behördlichen Genehmigungen im Zusammenhang mit der Gründung.

Veranstaltungsort ist die Struktur- und Genehmigungsdirektion Süd, Friedrich-Ebert-Straße 14, 4. Stock, Zimmer 437-440. Telefon 06321/99-2233 oder E-Mail eap-sgdsued@poststelle.rlp.de.

Ortsgemeinden Nachrichten und Hinweise

Herschberg

Obst- und Gartenbauverein Herschberg

Herbstfest am 03.10.2010

ab 10.30 Uhr im Gasthaus Juner

- Ausstellung von Obst und Gemüse
- Siegerehrung Blumenschmuck
- Tombola mit Obst und Gemüse
- Kaffee und Kuchen (vom Verein)
- Mittagessen (Gasthaus Juner)

Auf Ihr Kommen freut sich der Verein.

Pfälzerwaldverein Herschberg

Weinwanderung

Am 10. Oktober 2010 machen wir unsere Weinwanderung mit einem Bus. Abschluss in Billigheim. Abfahrt um 08.00 Uhr am Gasthaus Juner. Wanderführer Erich Löffler. Anmeldung ebenfalls bei Wanderwart Erich Löffler, Tel.: 06375/1716

6-Tagesfahrt an den Achensee

Wir beabsichtigen nächstes Jahr am 27. Juni 2011 eine wunderschöne 6-Tagesfahrt an den schönen Achensee (Tirol) durchzuführen. Da aber die Buchung für ein Hotel dringend ist, bitte ich alle diejenige die an dieser Fahrt Interesse haben sich umgehend zu melden.

Zu dieser Fahrt ist jeder eingeladen, auch Nichtmitglieder.

Wegen der Zimmerreservierung jetzt bitte dringend melden bei Otto Müller, Tel. 06375/5821.

Ortsvereine und Vereinsring Herschberg

Glückwunsch Christin!

Die Herschberger Vereine freuen sich über die sportlichen Erfolge der Herschbergerin Christin Hussong. Die Teilnahme an den 1. Olympischen Jugendspielen in Singapur als Mitglied der deutschen Nationalmannschaft war an sich schon eine besondere Auszeichnung. Das Erreichen des 4. Platzes im Speerwurf beweist das besondere Talent und lässt auf viele weitere Erfolge hoffen. Wir gratulieren herzlich und wünschen weiterhin viel Glück!

SV 08 Herschberg Spiele am Wochenende

Sonntag, 26.09.2010

15.00 Uhr SG Pirmasens - SV Herschberg II
15.00 Uhr SV Mackenbach I - SV Herschberg I

Oktoberfest im Sportheim

Am Samstag, dem 02.10.2010

Wir bieten

Haxe, Weißwurst, Radi, Weißbier und vieles mehr!

Ab 19.00 Uhr

Musik mit Volker

Auf Ihr Kommen freut sich der
SVH und das Sportheimteam.

Knopp-Labach

FC 1964 Knopp e.V.

Rückblick

VB Zweibrücken 2 - FC Knopp 2
SF Bundenthal 1 - FC Knopp 1
Torschützen: Lehmann D., Lehmann A.

verlegt
2:2

Vorschau

Samstag, 25.09.2010

16.00 Uhr FC Knopp 1 - FC Fischbach 1

Sonntag, 26.09.2010

13.15 Uhr FC Knopp 2 - SV Hornbach 2

Obernheim-Kirchenarnbach

SV Neumühle e.V.

Ergebnis

SV Neumühle - Queidersbach

1:5

Vorschau

26.09.2010

15.00 Uhr Föckelberg - SV Neumühle

Tischfußball Club - Neumühle

Homepage: www.tfcn-kicker.de

Samstag, 25.09.2010

20.00 Uhr TFC Pfälzerland – TFC Neumühle

Samstag, 09.10.2010

20.00 Uhr TFC Neumühle - FC Münchweiler 85

Schützenverein Obernheim

Ergebnisse

Am Samstag, dem 11.09.2010 fand in Kaiserslautern der 10. und letzte Rundenkampf in der Disziplin Luftgewehr-Auflage, der nach dem Ligasystem geschossen wird, statt.

SV Obernheim gewann gegen den SC Rammslesbach mit 2:1. Obernheim die nach dem 9. Wettkampf mit der SG Landstuhl mit gleichem Punktestand auf Platz 3 lagen konnten ihren 3. Platz von 11 Mannschaften behaupten weil die SG Landstuhl ihren letzten Kampf gegen den SV Studernheim mit 3:0 gewannen und somit auf Platz 2 vorrückten.

Ebenfalls fand am 11.09.2010 der Kreisjugendtag statt.

Hier erreichten wir von den Startern aus Obernheim folgende Plazierungen.

- Luftgewehr Jugendklasse/männlich
Platz 1 mit 362 Ringen, Denis König
- Luftgewehr-Juniorenklasse/männlich
Platz 1 mit 385 Ringen, Jan Nikola
- Luftgewehr-Juniorenklasse/weiblich
Platz 2 mit 372 Ringen, Alice Laufer
Platz 3 mit 341 Ringen, Christina Jungblut

Am Freitag, dem 17.09.2010 fanden die ersten Rundenkämpfe in Luftgewehr auf Kreisebene statt.

Kreisliga

SV Obernheim II - SV Weselberg III 1435:1412 Ringe
SGi Queidersbach II - SV Obernheim III 1358:1354 Ringe
Der erste Rundenkampf in Luftgewehr Pfalzliga/West endete wie folgt
SV Obernheim I - TuS Maßweiler SA 1499:1522 Ringe

Vorschau

2. Wettkampf in **Luftgewehr**

Pfalzliga

Mannschaft 1, Endtermin 03. Oktober 2010

SGi Fischbach – SV Obernheim

Kreisliga

Mannschaft 2, Endtermin 01. Oktober 2010

SV Bann II - SV Obernheim II

Kreisliga

Mannschaft 3, Endtermin 01. Oktober 2010

SV Obernheim III – SA Hauptstuhl I

Der 1. Wettkampf in **Luftpistole–Auflage Kreisliga** findet am Mittwoch, dem 22. September 2010 in Obernheim ab 18:00 Uhr statt. Teilnehmen können alle ab der Altersklasse.

Der 1. Wettkampf in **Luftpistole** findet bis Endtermin Sonntag, den 26. September 2010 statt. Hier trifft unsere 1. Mannschaft auf die Mannschaft von Weselberg I.

Hier noch ein Hinweis an unsere Abteilungsleiter Gewehr und Pistole!

Ab 01. Oktober 2010 können die Vereinsmeisterschaften für das Sportjahr 2011 geschossen werden.

Bogenschießen

Zum ersten Treffen der Abteilung „Bogenschützen“ laden wir die zukünftigen Bogenschützen, alle Interessierten und Vereinsmitglieder herzlich ein. Wir treffen uns am Montag, dem 27. September 2010 um 20.00 Uhr im Schützenhaus Obernheim. Wir nutzen dieses Treffen, um noch offene Fragen zu klären, zum Kennenlernen der Schießanlage und natürlich zur Terminvereinbarung mit der Trainerin des Pfälzischen Sportschützenbundes (PSSB). Zur Anmeldung und bei Rückfragen melden Sie sich bitte bei Schütz Lothar, Tel.: 06371/16471 oder Schraß Martin, Tel.: 0171/1714257.

SV Obernheim-Kirchenarnbach

Das letzte Spiel

Klarer Sieg im Kerwespel

SG OOK I - SV Weilerbach II

6:1

Das nächste Spiel

Sonntag, 26.09.2010

15.00 Uhr SG OOK I - SV Nanzdietschweiler II
in Oberarnbach

Pfälzerwald Verein Obernheim-Kirchenarnbach

Geselligkeit bei Zwiebelkuchen und neuem Wein

Der PWV Obernheim-Kirchenarnbach lädt herzlich zu seinem Weinfest am Sonntag, dem 26. September 2010 an der Wanderhütte in der Saudell ein. Zur Einstimmung beginnen wir mit einer ca. 1stündigen Rundwanderung im Ortsbereich. Treffpunkt hierzu um 13:00 Uhr an der Hütte. Anschließend gemütliches Beisammensein bei neuem Wein, Zwiebelkuchen, Kaffee und Kuchen.

Nichtwanderer können ab 13:30 Uhr beköstigt werden. Herzlich willkommen sind selbstverständlich auch Nichtmitglieder.

MC-Sickingen

Ausflug nach Stuttgart

In diesem Jahr wollen wir unseren Club-Ausflug nach Stuttgart zur Cannstatter Wasen machen.

Dazu möchten wir auch Freunde und Gönner unseres Club's recht herzlich einladen, einen schönen Tag mit uns zu verbringen.

Anmeldung in Höhe von 15,00 € (Verzehrbon) mit Tischreservierung
 Busfahrt für Nichtmitglieder: 10,00 €
 Die Busfahrt nach Stuttgart startet am Samstag, dem 09. Oktober
 2010 um 10.00 Uhr am Dorfplatz in Kirchenarnbach.
 Anmeldung bei K.-P. Heintz, Tel. 06371/598833 oder 015151096111.

Ökumenische Kinderkirche

Obernheim-Kirchenarnbach

Am **Sonntag, 26. September 2010 um 10.00 Uhr** laden wir wieder alle Kinder herzlich ein zur Kinderkirche im protestantischen Gemeindehaus in Obernheim.

Auf Euer Kommen freut sich sehr das Team der ökumenischen Kinderkirche.

Schauerberg

SG Harsberg-Schauerberg 1957 e.V.

Einladung zum Grumbeerbrode

Am kommenden Sonntag, dem 26.09.2010 laden wir alle Mitglieder, Freunde und Gönner herzlich ein zum gemeinsamen Grumbeerbrode auf unserem Sportplatz. Bei hoffentlich schönen Wetter wollen wir zusammen mit unseren Familien den gelungenen Saisonstart unserer Mannschaften feiern.

Ab 11.00 Uhr stehen Kartoffeln und allerlei sonstige Speisen sowie Gegrilltes zum Verzehr bereit. Als besonderes Schmankerl servieren wir auch ein Spanferkel vom Spieß. Die Verpflegung ist natürlich kostenlos, für die Getränke erheben wir einen Unkostenbeitrag von jeweils 1,- Euro.

Auf Euer Kommen freut sich die Vereinsführung.

Vorschau

Herren

Samstag, 25.09.2010

16.00 Uhr FC Oberauerbach - SG Harsberg-Sch.

Frauen

Samstag, 25.09.2010

19.00 Uhr VfB Reichenbach - SG Harsberg-Sch.

Mädchen U16

Dienstag, 28.09.2010

18.00 Uhr SG Harsberg-Sch. - FV Ramstein

Rückblick

Herren

SG Harsberg-Sch. – TuS Massweiler 0:2

Frauen

SG Harsberg-Sch. – SpVgg Rehweiler-M. II 5:2

Tore: Czarnowski Julia 2, Schön Kim 2, Schweizer Christin

Mädchen U14

SV Bann - SG Harsberg-Sch. 0:12

Tore: Hauck Kristin 7, Hartmann Annika 3, Frisch Nadine 2

Reit- und Fahrverein Weselberg e.V.

Einweihungsfeier an der Schutzhütte

Einweihungsfeier an unserer Schutzhütte mit Schlachtfest am Samstag, 25. September 2010 ab 13:30 Uhr am Reitplatz Weselberg.

Es findet kein Verkauf statt. Spenden werden natürlich gerne angenommen.

Dazu laden wir unsere Bevölkerung, Freunde und Gönner recht herzlich ein. Einladung erfolgt nur auf diesem Weg.

Schmitshausen

Landfrauen Schmitshausen

Termin

Donnerstag, 30.09.2010

19.30 Uhr Treffen der Landfrauen im Gasthaus Roseneck
 Vorstellung des Winterprogrammes 2010/2011

Verein der Rosenfreunde

Rosenbestellungen für die Schmitshausen

Der Verein der Rosenfreunde besorgt für seine Mitglieder und Freunde wieder Rosenstöcke für die Spätherbstpflanzung. Ein Katalog kann beim zweiten Vorsitzenden Henkes eingesehen werden. Bestellungen müssen bis spätestens 05. Oktober 2010 eingegangen sein.

Bitche bezaubert!

Zum Jahresausflug besuchten am Wochenende 17 Mitglieder und Freunde des Vereins der Rosenfreunde per Kleinbus und zwei PKWs bei herrlichem Spätsommerwetter die Blumenstadt Bitche und ihre Sehenswürdigkeiten. Auf dem Festungsfelsen begrüßte der erste Vorsitzende Willi Hunsicker alle Teilnehmer/innen herzlich und übergab die Führung an H. E. Henkes, der alles vorbereitet hatte. Der erinnerte an die interessante Kultur- und die unheilvolle Kriegsgeschichte zwischen Deutschen und Franzosen und ließ die Blicke aller von oben auf die Anlagen des hoffnungsvollen "Garten des Friedens" und über die Stadt schweifen. Dann ging es hinab durch den bunten Stadtweiherpark, die kübelgeschmückten Straßen und Gassen bis zum alten Stadttor am Kreisel. Die 4 Blumen der "Erblichten Stadt" sind eine verdiente Auszeichnung für die umfangreichen Themengärten im Garten des Friedens, den Gärtner/innen und Künstler einfallreich mit Pflanzen, Stein, Glas und Holz in Licht und Nebel setzten. Ein feines Mittagessen im Restaurant gegenüber der Festung und ein Spaziergang um den Hasselfurther Weiher rundeten den gelungenen Jahresausflug ab.

Wallhalben

VfL Wallhalben Wallwer Kerb 2010

Auf zur Wallwer Kerb beim VfL Wallhalben!

Am **Samstag, dem 25.09.2010** sind folgende Kerwespiele auf dem Sportgelände des VfL zu sehen:

Samstag, 25.09.2010

E-Jugend

13:45 Uhr VfL Wallhalben - TuS Pirmasens

Herren

16:00 Uhr VfL Wallhalben I - SV Ixheim II

AH

18:00 Uhr SG Wallhalben - SV Mittelbrunn

Frauen

19:45 Uhr VfL Wallhalben - SG Spesb.-Haupt

Und nach den Spielen?

Ja klar, ab ins VfL-Sportheim, dort sorgt der aus Funk und Fernsehen bekannte DJ Tobi für musikalische Unterhaltung.

Ab 21:30 Uhr wird die gut sortierte VfL-Bar geöffnet sein.

Am **Sonntag, dem 26.09.2010** Kerwe-Frühshoppen im VfL-Sportheim und ab 17:00 Uhr VfL-Treff mit der Möglichkeit die Fußballhighlights des Sonntagsnachmittags zu erleben, für das leibliche Wohl unserer Kerwegäste wird auch gesorgt sein.

Am **Montag, dem 27.09.2010** ab 10:00 Uhr Kerwefrühshoppen im VfL-Sportheim mit Kerweessen. Im Angebot: Leberknödel, Bratwurst und Schnitzel.

Es freut sich auf viele Kerwe-Gäste aus nah und fern
 Ihr/Euer VfL Wallhalben 1946 e.V.

Achtung wichtiger Hinweis!

Zu dem Auswärtsspiel der Frauenmannschaft des VfL Wallhalben 1946 e.V. am Samstag, dem 23.10.2010 beim VfR Offenbach-Hundheim besteht, für die Fans der VfL-Zaubermause, die Möglichkeit der Begleitung der Mannschaft in einem Bus.

Preis für die Fahrt für Spielerinnen, Betreuer und für Kinder unter 14 Jahren 5 Euro, für die übrigen Fahrgäste 7 Euro.

Die Plätze werden in der Reihenfolge der Anmeldungen vergeben.

Verbindliche Anmeldung mit Entrichtung des Fahrpreises bei Lisa Reinheimer, Gartenstr. 42, 66917 Wallhalben, Tel.: 06375/1407.
Genauere Abfahrzeit bei Anmeldung. Spielbeginn 18:00 Uhr.

Weselberg

SG Harsberg-Schauerberg 1957 e.V.

Einladung zum Grumbeerbrode

Am kommenden Sonntag, dem 26.09.2010 laden wir alle Mitglieder, Freunde und Gönner herzlich ein zum gemeinsamen Grumbeerbrode auf unserem Sportplatz. Bei hoffentlich schönen Wetter wollen wir zusammen mit unseren Familien den gelungenen Saisonstart unserer Mannschaften feiern.

Ab 11.00 Uhr stehen Kartoffeln und allerlei sonstige Speisen sowie Gegrilltes zum Verzehr bereit. Als besonderes Schmankerl servieren wir auch ein Spanferkel vom Spieß. Die Verpflegung ist natürlich kostenlos, für die Getränke erheben wir einen Unkostenbeitrag von jeweils 1,- Euro.

Auf Euer Kommen freut sich die Vereinsführung.

Vorschau

Herren

Samstag, 25.09.2010

16.00 Uhr FC Oberauerbach - SG Harsberg-Sch.

Frauen

Samstag, 25.09.2010

19.00 Uhr VfB Reichenbach - SG Harsberg-Sch.

Mädchen U16

Dienstag, 28.09.2010

18.00 Uhr SG Harsberg-Sch. – FV Ramstein

Rückblick

Herren

SG Harsberg-Sch. – TuS Massweiler 0:2

Frauen

SG Harsberg-Sch. – SpVgg Rehweiler-M. II 5:2

Tore: Czarnowski Julia 2, Schön Kim 2, Schweizer Christin

Mädchen U14

SV Bann - SG Harsberg-Sch. 0:12

Tore: Hauck Kristin 7, Hartmann Annika 3, Frisch Nadine 2

SC Weselberg

Die kommenden Spiele

Aktive

Sonntag, 26.09.2010

13:15 Uhr SCW II – FC Kleinsteinhausen

15:00 Uhr SCW I – SV Bottenbach

Jugend

Freitag, 24.09.2010

18:00 Uhr SV Morlautern - D1-Jugend

Samstag, 25.09.2010

12:00 Uhr G-Jugend – FC Fehrbach

15:00 Uhr JSG Hornbach – C2-Jugend

16:00 Uhr B2-Jugend – SpVgg Mehlingen-Baalbach

16:00 Uhr FC Fischbach – B1-Jugend

16:00 Uhr JSG Waldfischbach-Burgalben – C1-Jugend

Donnerstag, 30.09.2010

18:00 Uhr E1-Jugend – SC Hauenstein 2

Montag, 27.09.2010

19:30 Uhr TuS Schönenberg – A-Jugend

Heimspiele: B1, B2, E1, E2, G in Weselberg C1, C2 in Harsberg A, D1, D2 in Hermersberg

Schützenverein "Sickingen" 1957 e.V.

Weselberg

Kreisjugendtag

Im letzten Bericht ist ein Fehler passiert, der leider erst zu spät erkannt wurde.

Deshalb hier die berichtigten Platzierungen:

Schülerklasse männlich:

1. Platz	Emrich Maximilian	166 Ringe
2. Platz	Ziegler Christian	165 Ringe
3. Platz	Feick Uwe	135 Ringe

Jugendklasse männlich:

3. Platz Szupiluk Simon 332 Ringe

Juniorenklasse B männlich:

3. Platz Schweizer Carsten 347 Ringe

1. Rundenkampf Luftgewehr

Am Freitag, dem 17.09.2010 sind die Rundenkämpfe in der Disziplin Luftgewehr gestartet.

All unsere Mannschaften schossen sehr gute Ergebnisse:

Die erste Mannschaft gewann zu Hause gegen Trippstadt mit:

Weselberg 1 - Trippstadt 1 1517:1511 Ringe

Die zweite Mannschaft verlor unglücklich in Kollweiler:

Kollweiler 1 - Weselberg 2 1471:1444 Ringe

Die dritte Mannschaft verlor, nicht ganz fair, knapp in Obernheim:

Obernheim 2 - Weselberg 3 1435:1412 Ringe

Die vierte Mannschaft gewann souverän in Bann:

Bann 3 - Weselberg 4 1207:1387 Ringe

Flammkuchen am Schützenhaus

Auch dieses Jahr wollen wir wieder unser „Flammkuche“ essen rund um's Schützenhaus durchführen. Am Freitag, dem 24.09.2010 gegen ca. 19:00 Uhr geht's los.

Es ist uns gelungen Spitzen-„Flammkuche“-Macher für den/die Öfen zu engagieren.

Für die Gäste die keinen Flammkuchen essen wollen, gibt es natürlich auch unser Super-Speisenangebot von Martina.

Alle Weselbergerinnen und Weselberger sowie sonstigen Besucher sind herzlich willkommen!

SV Weselberg

Tischtennis Abteilung

Spiele am Wochenende

Herren:

Donnerstag, 23.09.2010

20.00 Uhr SV Weselberg 5 - FK Windsberg

Freitag, 24.09.2010

20.00 Uhr SV Weselberg 2 - TTC Niederauerbach 2

20.00 Uhr BTTF Zweibrücken 4 - SV Weselberg 4

Samstag, 25.09.2010

19.00 Uhr SG Waldfischbach - SV Weselberg

19.00 Uhr SV Weselberg 3 - VT Contwig 2

Damen:

Samstag, 25.09.2010

15.00 Uhr TTC Nünschweiler 4 - SV Weselberg

Jungen:

Samstag, 25.09.2010

10.30 Uhr SV Weselberg - TTA KASch Vinningen

Mädchen:

Samstag, 25.09.2010

10.30 Uhr TTC Mittelbach - SV Weselberg

Schüler:

Samstag, 25.09.2010

11.00 Uhr SV Erlenbrunn - SV Weselberg

Spiele vom Wochenende

Herren:

SV Weselberg - 1. TTC Pirmasens 2 7:9

BTTF Zweibrücken 2 - SV Weselberg 2 5:9

SV Weselberg 3 - BTTF Zweibrücken 3 8:1

SV Weselberg 4 - TTC Höhrörschen 6 8:3

TV Germania Horbach 3 - SV Weselberg 5 0:8

Damen:

TV Höheinöd - SV Weselberg 2:8

Jungen:

TV Rieschweiler - SV Weselberg 2:6

Mädchen:

SV Weselberg - SV Ruhbank 6:4

Schüler:

SV Weselberg - BTTF Zweibrücken 5:5

Obst- und Gartenbauverein Weselberg

Erntedankfest

Am Sonntag, dem 03.10.2010 veranstalten wir unser Erntedankfest mit Obstausstellung und „Grumbeerbroode“ an unserem Vereinsgelände. Hierzu laden wir recht herzlich ein.

Frühschoppen ab 10.00 Uhr. Außer „Grumbeere mit weißem Käse“ bieten wir ab Mittag auch Bratwürste und Frikadellen an.

Ab 14.00 Uhr findet die Preisverleihung für den Blumenschmuckwettbewerb statt. Die Bewertung erfolgte dieses Jahr durch den Obst- und Gartenbauverein Bundenthal.

Anschließend gemütliches Beisammensein bei Kaffee und Kuchen. Auch Federweißer und Zwiebelkuchen werden wieder angeboten. Unsere jährliche Tombola ist auch wieder aufgebaut. Falls das Wetter nicht mitspielen sollte (was hoffentlich nicht eintritt!), werden wir Heizstrahler aufstellen. Alle Obstaussteller können ihre Ware am Sonntag ab 08.00 Uhr vorbeibringen. Hierzu bedanken wir uns schon im Voraus.

Schützenverein Weselberg

Flammkuchen-Abend

24. September 2010, ab 19.00 Uhr im Schützenhaus

Der Schützenverein lädt Euch alle zum Flammkuchen-Abend ins Schützenhaus ein.

Wir machen verschiedene Sorten Flammkuchen! Für jeden Geschmack ist etwas dabei.

Wir freuen uns auf Euer Kommen.

Reit- und Fahrverein Weselberg e.V.

Einweihungsfeier an der Schutzhütte

Einweihungsfeier an unserer Schutzhütte mit Schlachtfest am Samstag, 25. September 2010 ab 13:30 Uhr am Reitplatz Weselberg.

Es findet kein Verkauf statt. Spenden werden natürlich gerne angenommen.

Dazu laden wir unsere Bevölkerung, Freunde und Gönner recht herzlich ein. Einladung erfolgt nur auf diesem Weg.

Landfrauen Weselberg

Stammtisch

Unser nächster Stammtisch ist am Montag, dem 27.09.2010 um 20.00 Uhr im Gasthaus Neumayer.

Alle Mitglieder sind herzlich eingeladen.

SG Harsberg

Gymnastikgruppe

„Jubiläumsfahrt“

Seit zwei Jahrzehnten gibt es unseren Verein, das ist ein guter Grund zum fröhlichen Beisammensein.

Wir wollen uns zusammen auf eine Jubiläumsfahrt begeben, fahrt alle mit, wir werden mit Sicherheit was Tolles erleben.

Am Samstag, dem 02. Oktober 2010 geht's um 08.00 Uhr los mit dem Bus nach Heidelberg. Unterwegs werden wir eine kleine Rast einlegen und gemeinsam frühstücken.

In Heidelberg haben wir ein interessantes Programm zum gemeinsamen Teilnehmen ausgesucht und im Anschluss gibt es noch die Gelegenheit die Stadt nach eigenem Geschmack zu erkunden.

Zum gemütlichen Abschluss wollen wir auf der Heimfahrt in Einöllen das Restaurant „Zum Pferdestal“ besuchen.

An alle Gymnastikfrauen ergeht hiermit herzliche Einladung!

Meldet Euch bitte bis 27.09.2010 an bei Birgit, Tel.: 06375-5511 oder Birgit, Tel.: 06375-5074.

Winterbach

Kindertagesstätte Winterbach

Erntedankgottesdienst

Am **Sonntag, dem 26.09.2010** findet um **11.00**

Uhr ein Erntedankgottesdienst in der Winterbacher Kirche statt, der von den Kindergartenkindern gestaltet wird. Hierzu laden wir recht herzlich ein.

Auf Ihr Kommen freuen sich die Kinder und Erzieherinnen der Kita Winterbach.

Aus organisatorischen Gründen kann das anschließende Mittagessen in diesem Jahr leider nicht angeboten werden!